



PL - POLSKA WERSJA.....	2
EN - ENGLISH VERSION.....	7
DE - DEUTSCHE VERSION.....	12
FR - VERSION FRANÇAISE	15
RU - РУССКАЯ ВЕРСИЯ.....	18
UA - УКРАЇНСЬКА ВЕРСІЯ	21
LT - LIETUVIŠKA VERSIJA	24
LV - LATVIEŠU VERSIJA	27
CZ - ČESKÁ VERZE.....	30
SK - SLOVENSKÁ VERZIA.....	33
HU - MAGYAR VÁLTOZAT	36
RO - VERSIUNEA ROMÂNĂ.....	39
ES - VERSIÓN EN ESPAÑOL	42
IT - VERSIONE ITALIANA.....	45
NL - NEDERLANDSE VERSIE.....	48
GR - ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΕΚΔΟΣΗ	51
PT - VERSÃO EM PORTUGUÊS	54

Stojak na koła 100kg - mobilny

Tłumaczenie instrukcji oryginalnej

PL



Stojak na koła 100kg - mobilny

UWAGA!

Zapoznaj się z treścią niniejszej instrukcji przed użyciem i zachowaj ją do dalszego użytkowania urządzenia.

Wyprodukowano dla:
GEKO Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością Sp.k.
Kietlin, ul. Spacerowa 3,
97-500 Radomsko
geko@geko.pl
www.geko.pl

PL - POLSKA WERSJA

INFORMACJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

- Przed montażem i użytkowaniem należy dokładnie przeczytać tę instrukcję.
- Zachowaj tę instrukcję na przyszłość. Jeśli przekazujesz produkt innej osobie, dołącz do niego tę instrukcję.
- Trzymaj małe elementy poza zasięgiem dzieci. Worki plastikowe i materiały opakowaniowe stanowią zagrożenie uduszeniem - przechowuj je w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Nie montuj ani nie używaj produktu, jeśli którykolwiek z jego elementów jest uszkodzony. Uszkodzone komponenty mogą stanowić zagrożenie dla bezpieczeństwa.

SPRAWDZENIE PO DOSTAWIE

- Po otrzymaniu przesyłki sprawdź kompletność zestawu. Reklamacje dotyczące brakujących części nie będą uwzględniane po montażu.
- Rozpakuj wszystkie elementy i umieść je na czystej powierzchni, np. na opakowaniu produktu, aby uniknąć ich uszkodzenia.
- Podczas używania narzędzi i montażu produktu zachowaj ostrożność, aby nie porysować podłogi.

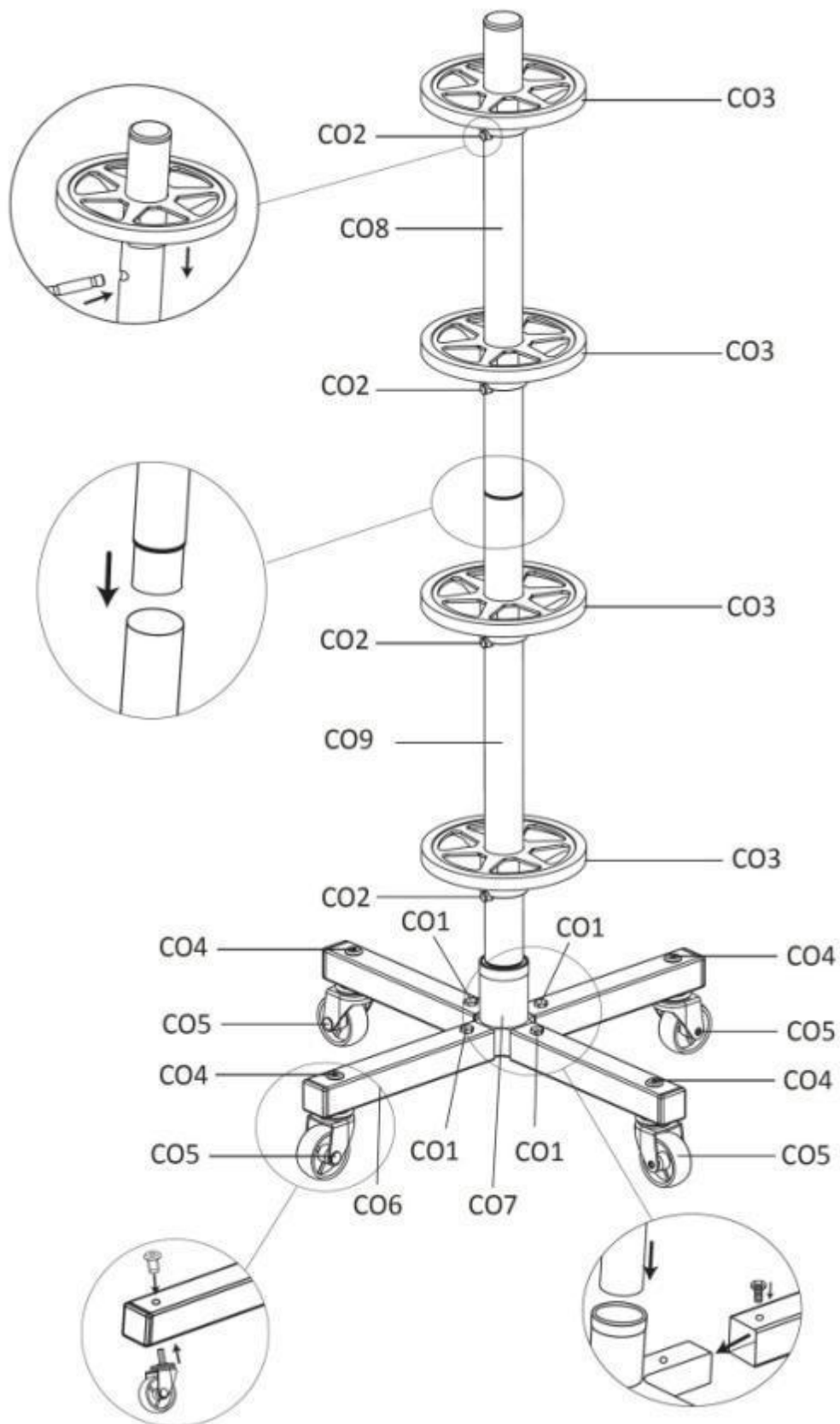
UTYLIZACJA

- Po zakończeniu okresu użytkowania zutylizuj produkt w sposób zgodny z przepisami.
- Postępuj zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi recyklingu i utylizacji odpadów. W razie wątpliwości skontaktuj się z lokalnym punktem utylizacji lub recyklingu.

INSTRUKCJA MONTAŻU

- Przed rozpoczęciem użytkowania całkowicie zmontuj produkt zgodnie z ilustracjami.
- Nie dokonuj żadnych modyfikacji produktu. Nieautoryzowane zmiany mogą wpłynąć na bezpieczeństwo użytkowania.
- Produkt może nieznacznie różnić się od ilustracji ze względu na ulepszenia modelu.

Ilustracja	Kod	Ilość sztuk	Ilustracja	Kod	Ilość sztuk
	C01	4		C06	4
	C02	4		C07	1
	C03	4		C08	1
	C04	4		C09	1
	C05	4			





Karta Gwarancyjna

Data sprzedaży * Nabywca (imię i nazwisko / nazwa firmy) * * wypełnia sprzedawca (pieczęć i czytelny podpis sprzedawcy) UWAGA! Samowolne dokonanie wpisu do karty gwarancyjnej lub dokonanie jakichkolwiek zmian w istniejących wpisach jest równoznaczne z utratą praw gwarancyjnych.	Adres * Nazwa produktu * Model / Kod produktu * Oświadczam, że zapoznałem się z warunkami gwarancji i akceptuję poniżej wymienione warunki. Towar nie posiada żadnych widocznych wad oraz uszkodzeń. (czytelny podpis nabywcy)
---	---

Karta gwarancyjna jest ważna jedynie z dowodem zakupu

Gwarant GEKO Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością Sp.k. z siedzibą w Kietlinie, ul. Spacerowa 3, 97-500 Radomsko, wpisana do rejestru przedsiębiorców Krajowego Rejestru Sądowego przez Sąd Rejonowy dla Łodzi Śródmieścia w Łodzi, XX Wydział Krajowego Rejestru Sądowego, pod numerem KRS 0000815242, posiadająca numer NIP 7722420459 udziela Kupującemu gwarancji na sprawne działanie wprowadzanych przez siebie do obrotu produktów na następujących zasadach:

I. OKRES GWARANCJI

- Okres ochrony gwarancyjnej rozpoczyna się w dniu zakupu/wydania towaru i wynosi:
 - zakup konsumencki - 2 lata: dla wszystkich urządzeń objętych ochroną gwarancyjną, z wyjątkiem akumulatorów, na które udzielamy 6-miesięcznej gwarancji
 - zakup komercyjny - 1 rok: dla wszystkich urządzeń objętych ochroną gwarancyjną, z wyjątkiem akumulatorów, na które udzielamy 6-miesięcznej gwarancji
- Zakup konsumencki w rozumieniu ustawy z dnia 30 maja 2014r. o prawach konsumenta. (Dz.U. 2014 poz. 827) jest to zakup dokonywany przez osobę fizyczną dokonującą z przedsiębiorcą czynności prawnej niezwiązanej bezpośrednio z jej działalnością gospodarczą lub zawodową.
- Okres gwarancji nie wydłuża się z powodu świadczenia gwarancyjnego. Obowiązuje to także dla wymienionych lub naprawionych części. Naprawy przypadające po upływie okresu gwarancji są odpłatne.
- Na wykonane naprawy odpłatne gwarant udziela 3 miesięcznej gwarancji pod warunkiem dokonania naprawy w warsztacie gwaranta.

II. OBOWIĄZKI GWARANTA

- Gwarancja - stanowi zobowiązanie gwaranta do nieodpłatnego usunięcia wad fizycznych wyrobu (materiałowych, montażowych).
- Gwarant za pośrednictwem centralnego punktu serwisowego ustosunkuje się do zgłaszanych przez reklamującego roszczeń w terminie 14 dni od przyjęcia urządzenia do serwisu, a usunięcie wady w przypadku jej zakwalifikowania do bezpłatnej obsługi gwarancyjnej nastąpi nie później niż w ciągu 30 dni od przyjęcia urządzenia do serwisu.
- Okres naprawy może ulec wydłużeniu w przypadku konieczności pozyskania części zamiennych.

III. WARUNKI GWARANCJI

- Gwarancja obejmuje wszystkie uszkodzenia powstałe w okresie obowiązywania gwarancji wynikające z ujawnienia się w tym okresie ukrytych wad materiałowych, montażowych lub technologicznych.
- Gwarancji nie podlegają uszkodzenia urządzenia powstałe z powodu:
 - niewłaściwego transportu i magazynowania;
 - niezgodnej z instrukcjami instalacji, uruchomienia, eksploatacji i konserwacji, oraz w przypadku niewłaściwego doboru narzędzia/osprzętu;
 - działania czynników zewnętrznych lub osób trzecich, w szczególności: działania siły wyższej (piorun, pożar, powódzie, trzęsienia ziemi, działania wojenne, zamieszki i zamachy);
 - innych uszkodzeń powstałych nie z winy producenta
- Gwarancja traci ważność w przypadku: zmian konstrukcyjnych lub przeróbek dokonanych przez użytkownika, prób napraw i regulacji nieprzewidzianych w instrukcji obsługi, zaniechania przeglądów eksploatacyjno-konserwacyjnych, stosowania nieodpowiednich części zamiennych i materiałów eksploatacyjnych.

4. Gwarancją nie są objęte elementy eksploatacyjne oraz ulegające zużyciu w trakcie okresu obowiązywania gwarancji, takie jak:
- elementy eksploatacyjne: bębny i szczęki sprzęgła, filtry, głowice żyłkowe, koła, linki rozrusznika, listwy tnące, łańcuchy tnące i prowadnice, noże tnące, paski napędowe, sprzęgła i tarcze cierne, śruby bezpieczeństwa, świece zapłonowe, tarcze, żarówki;
 - elementy silnika: cylindry, łożyska, membrany gaźników, panewki, pierścienie, tłoki, wał korbowy;
 - elementy skrzyni biegów/przekładni: koła zębate, łańcuchy, pompy hydrauliczne;
 - pozostałe elementy eksploatacyjne: amortyzatory, bezpieczniki przeciążeniowe, cięgna i linki sterujące, koła zębate, łożyska, panewki, piasty noża, szczotki węglowe, wpusty zabezpieczające;
 - elementy niewymienione w niniejszej karcie gwarancyjnej, a które w sposób oczywisty zużywają się w trakcie pracy.
5. Wymienione w ramach naprawy gwarancyjnej części zamienne są własnością gwaranta.
6. W zakres naprawy gwarancyjnej nie wchodzi czynności regulacyjne oraz konserwacyjne. Serwis ma prawo pobrać opłatę za dokonanie czynności konserwacyjnych, które należą do obowiązków użytkownika, a wymagają ich dokonania przed przystąpieniem do naprawy.
7. Gwarancja nie obejmuje ewentualnych szkód wyrządzonych bezpośrednio lub pośrednio osobom lub rzeczom z powodu usterek w urządzeniu lub wynikłych z przedłużonego przestoju pracy urządzenia.
8. Ewentualne uszkodzenia powstałe podczas transportu powinny zostać natychmiastowo zgłoszone przewoźnikowi pod groźbą utraty gwarancji.
9. Gwarancja ta jest oferowana dodatkowo i nie ogranicza praw określonych przez obecne i przyszłe ustawy. W szczególności nie wyłącza, nie ogranicza ani nie zawiesza uprawnień wynikających z tytułu przepisów o rękojmi za wady fizyczne rzeczy.

IV. ZGŁOSZENIE GWARANCYJNE

1. Naprawy gwarancyjne na terenie Polski wykonywane są wyłącznie przez Serwis GEKO
2. Warunkiem skorzystania ze świadczeń gwarancyjnych jest zgłoszenie reklamacji i dostarczenie przez nabywcę kompletnego urządzenia z całym osprzętem (np. łańcuch tnący, prowadnica, tarcza tnąca, noże, głowica żyłkowa, szelki) **wraz z dokumentem zakupu lub innym dokumentem potwierdzającym zakup.**
3. Zgłoszenia naprawy gwarancyjnej dokonuje się na formularzu „PROTOKÓŁ/ZLECENIE NAPRAWY” dołączonym do niniejszej umowy gwarancyjnej. Formularz protokołu można również pobrać ze strony internetowej: <http://b2b.geko.pl>. Protokół musi w szczególności zawierać dokładny opis usterki lub niesprawności urządzenia. Zgłaszający reklamację winien również podać w celach korespondencyjnych swoje dane osobowe: imię i nazwisko, adres, nr telefonu.
4. W przypadku niespełnienia któregośkolwiek warunku określonego 2 i 3, przyjmujący reklamację ma prawo odmówić przyjęcia urządzenia do naprawy i zwrócić do zgłaszającego na jego koszt.
5. W przypadku stwierdzenia wady urządzenia wraz z wymienionymi wyżej dokumentami należy przekazać do miejsca zakupu lub przesłać do centralnego punktu serwisowego GEKO na adres: GEKO Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością Sp.k., ul. Spacerowa 3, 97-500 Kietlin.
6. W przypadku wysyłki do punktu serwisowego nabywca jest zobowiązany przesyłkę właściwie opakować, a także oddać ją Kurierowi w stanie umożliwiającym jej prawidłowy transport (należy usunąć płyny eksploatacyjne). W szczególności opakowanie powinno: być odpowiednio zamknięte, uniemożliwiające dostęp do zawartości przesyłki osobom niepowołanym; być odpowiednio wytrzymałe stosownie do wagi i zawartości przesyłki; posiadać zabezpieczenia wewnętrzne, uniemożliwiające przemieszczanie się zawartości przesyłki.
7. Nabywca nie może żądać naprawy uszkodzonego urządzenia w miejscu użytkowania, nawet jeżeli urządzenie jest objęte obsługą gwarancyjną.
8. Urządzenie należy dostarczyć do reklamacji czyste. Konieczność oczyszczenia narzędzia - w celach naprawy w serwisie - jest usługą płatną.
9. W przypadku naprawy odpłatnej lub nieuzasadnionego zgłoszenia reklamujący ponosi koszt weryfikacji uszkodzenia, ewentualnej naprawy oraz koszty związane ze spedycją.
10. Naprawy pozagwarancyjne (odpłatne) są realizowane w oparciu o indywidualne uzgodnienia reklamującego z serwisem.
11. Aktualny cennik usług serwisowych można uzyskać pod numerem telefonu (+48) 698-642-358 lub drogą mailową: serwis@geko.pl
12. W sprawach nieuregulowanych warunkami niniejszej Karty Gwarancyjnej zastosowanie mają odpowiednie przepisy Kodeksu Cywilnego.

Informacja na Temat Przetwarzania Danych Osobowych W Celu Realizacji Gwarancji i Naprawy Serwisowej

Administratorem danych osobowych przetwarzanych w celu świadczenia gwarancji jest Gwarant (GEKO Sp. z o.o. Sp.k, email: geko@geko.pl, nr tel. (+48) 44 682 40 04). Pełna informacja na temat przetwarzania danych i praw, jakie Państwu przysługują dostępna jest na stronie: <https://b2b.geko.pl/polityka-prywatnosci>

Wheel storage rack 100kg - mobile

Translation of the original instructions

EN**Wheel storage rack 100kg - mobile****ATTENTION!**

Read this manual before use and keep it for future reference.

Manufactured for:
GEKO Limited Liability Company Sp.k.
Kietlin, Spacerowa Street 3,
97-500 Radomsko
geko@geko.pl
www.geko.pl

EN - ENGLISH VERSION

SAFETY INFORMATION

- Please read this manual carefully before installation and use.
- Keep this manual for future use. If you pass this product on to someone else, include this manual.
- Keep small parts out of reach of children. Plastic bags and packaging materials pose a suffocation hazard – keep them out of reach of children.
- Do not assemble or use the product if any of its components are damaged. Damaged components may pose a safety hazard.

DELIVERY CHECK

- Upon receipt, check the kit for completeness. Complaints regarding missing parts will not be accepted after installation.
- Unpack all items and place them on a clean surface, such as the product packaging, to avoid damaging them.
- When using tools and assembling the product, be careful not to scratch the floor.

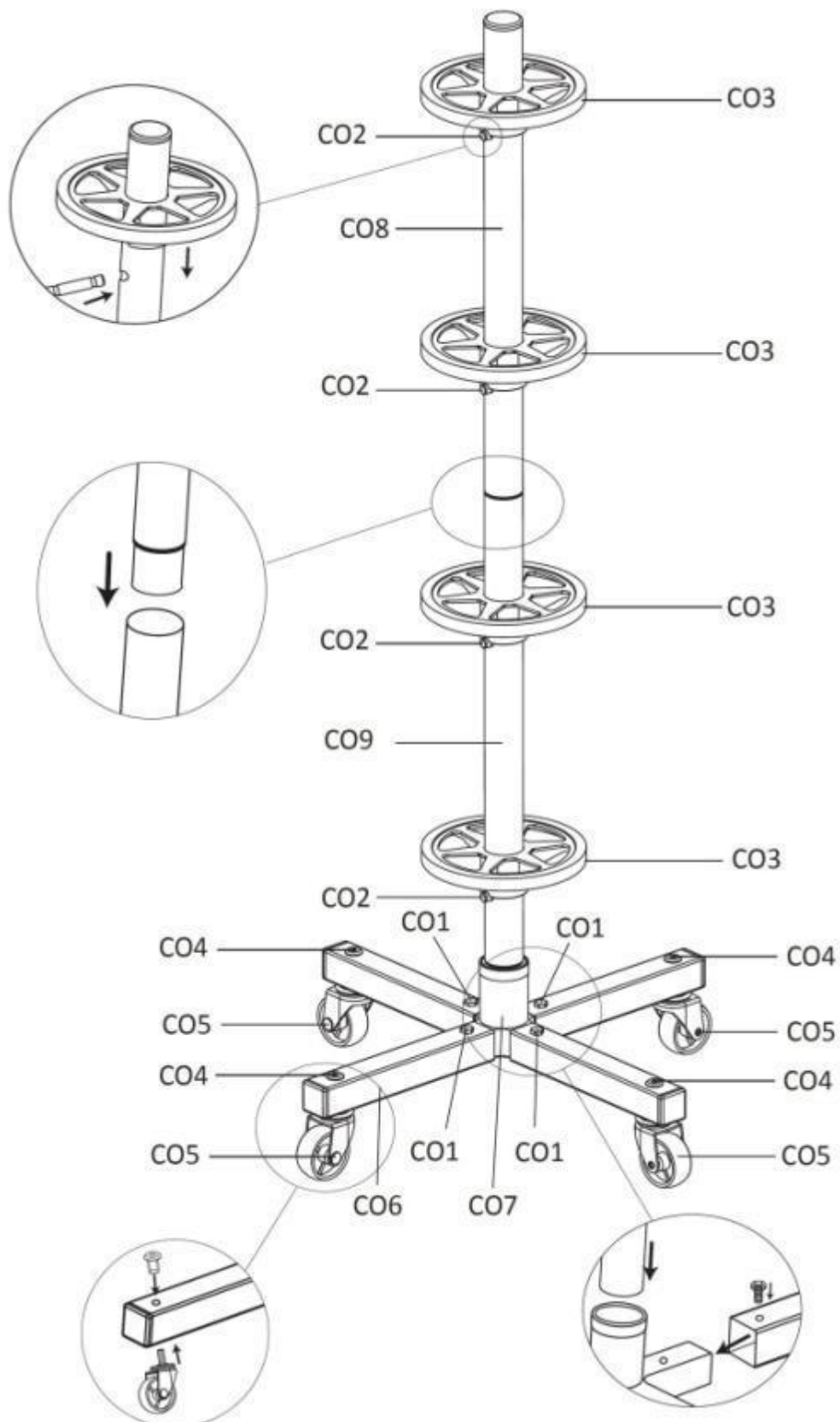
DISPOSAL

- At the end of its useful life, dispose of the product in accordance with regulations.
- Please follow local recycling and waste disposal regulations. If in doubt, contact your local disposal or recycling center.

ASSEMBLY INSTRUCTIONS

- Before use, fully assemble the product according to the illustrations.
- Do not make any modifications to the product. Unauthorized changes may affect safety.
- The product may differ slightly from the illustration due to model improvements.

Picture	Code	Quantity	Picture	Code	Quantity
	C01	4		C06	4
	C02	4		C07	1
	C03	4		C08	1
	C04	4		C09	1
	C05	4			





Warranty Card

Date of sale * Buyer (name and surname / company name) * * completed by the seller (seller's stamp and legible signature) NOTE! Making any unauthorized entries in the warranty card or making any changes to existing entries is equivalent to loss of warranty rights.	Address * Product name * Model / Product Code * I declare that I have read the warranty terms and conditions and accept them as listed below. The product has no visible defects or damage. (legible signature of the buyer) The warranty card is only valid with proof of purchase.
---	---

Guarantor GEKO Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością Sp.k. with its registered office in Kietlin, ul. Spacerowa 3, 97-500 Radomsko, entered into the register of entrepreneurs of the National Court Register by the District Court for Łódź Śródmieście in Łódź, XX Division of the National Court Register, under the KRS number 0000815242, and the Tax Identification Number (NIP) 7722420459, grants the Buyer a guarantee for the efficient operation of the products it introduces to the market on the following terms:

I. WARRANTY PERIOD

1. The warranty period begins on the date of purchase/delivery of the goods and is:
 - a. consumer purchase - 2 years: for all devices covered by warranty, except batteries, for which we provide a 6-month warranty
 - b. commercial purchase - 1 year: for all devices covered by warranty, except batteries, for which we provide a 6-month warranty
3. A consumer purchase within the meaning of the Act of 30 May 2014 on Consumer Rights (Journal of Laws of 2014, item 827) is a purchase made by a natural person entering into a legal transaction with an entrepreneur that is not directly related to their business or professional activity.
4. The warranty period is not extended due to warranty service. This also applies to replaced or repaired parts. Repairs due after the warranty period are subject to a fee.
5. The guarantor provides a 3-month warranty for paid repairs provided that the repairs are performed at the guarantor's workshop.

II. OBLIGATIONS OF THE GUARANTOR

1. Warranty - constitutes the guarantor's obligation to remove physical defects of the product (material, assembly) free of charge.
2. The Guarantor, through the central service point, will respond to the claims submitted by the complainant within 14 days of accepting the device for service, and the removal of the defect if it qualifies for free warranty service will take place no later than within 30 days of accepting the device for service.
3. The repair period may be extended if it is necessary to obtain spare parts.

III. WARRANTY CONDITIONS

1. The warranty covers all damages occurring during the warranty period resulting from the discovery of hidden material, assembly or technological defects during that period.
2. The warranty does not cover damage to the device resulting from:
 - a. improper transport and storage;
 - b. inconsistent with the installation, commissioning, operation and maintenance instructions, and in the event of incorrect selection of tools/accessories;
 - c. the actions of external factors or third parties, in particular: force majeure (lightning, fire, floods, earthquakes, acts of war, riots and attacks);
 - d. other damages that are not the fault of the manufacturer
3. The warranty becomes invalid in the event of: structural changes or modifications made by the user, attempted repairs and adjustments not specified in the operating instructions, failure to carry out operational and maintenance inspections, use of inappropriate spare parts and consumables.

4. The warranty does not cover consumables and items that wear out during the warranty period, such as:
- consumables: clutch drums and shoes, filters, trimmer heads, wheels, starter cables, cutter bars, cutting chains and guides, cutting knives, drive belts, clutches and friction discs, safety screws, spark plugs, discs, light bulbs;
 - engine components: cylinders, bearings, carburettor diaphragms, bearings, rings, pistons, crankshaft;
 - gearbox/transmission components: gears, chains, hydraulic pumps;
 - other operating elements: shock absorbers, overload fuses, control rods and cables, gears, bearings, bushings, knife hubs, carbon brushes, safety grooves;
 - elements not mentioned in this warranty card and which are obviously subject to wear during operation.
5. Spare parts replaced during warranty repairs are the property of the guarantor.
6. Warranty repairs do not include adjustments or maintenance. The service center has the right to charge a fee for any maintenance that is the user's responsibility and requires completion before the repair can begin.
7. The warranty does not cover any damage caused directly or indirectly to persons or property due to faults in the device or resulting from prolonged downtime of the device.
8. Any damage incurred during transport must be reported to the carrier immediately under penalty of loss of warranty.
9. This warranty is offered in addition to and does not limit the rights specified in current and future laws. In particular, it does not exclude, limit, or suspend rights arising from the provisions on warranty for physical defects.

IV. WARRANTY NOTICE

1. Warranty repairs in Poland are performed exclusively by GEKO Service.
2. The condition for benefiting from the warranty is to submit a complaint and deliver the complete device with all accessories (e.g. cutting chain, guide bar, cutting disc, knives, trimmer head, harness) **together with the purchase document or other document confirming the purchase.**
3. Warranty repair requests should be submitted using the "REPORT/REPAIR ORDER" form attached to this warranty agreement. The report form can also be downloaded from the website: <http://b2b.geko.pl>. The report must include a detailed description of the fault or malfunction of the device. The complainant should also provide their personal information for correspondence purposes: name, address, and telephone number.
4. If any of the conditions specified in 2 and 3 are not met, the person accepting the complaint has the right to refuse to accept the device for repair and return it to the complainant at his expense.
5. If a defect is found, the device together with the above-mentioned documents should be returned to the place of purchase or sent to the central GEKO service point at the following address: GEKO Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością Sp.k., ul. Spacerowa 3, 97-500 Kietlin.
6. If shipping to a service point, the buyer is obligated to properly package the shipment and return it to the courier in a condition that allows for proper transport (operating fluids must be removed). In particular, the packaging should: be properly sealed to prevent unauthorized access to the contents of the shipment; be adequately durable for the weight and contents of the shipment; and have internal security features to prevent movement of the contents of the shipment.
7. The buyer cannot demand repair of the damaged device at the place of use, even if the device is covered by warranty.
8. The device must be delivered clean for warranty claims. Cleaning the device for service purposes is a paid service.
9. In the event of a paid repair or an unjustified complaint, the person filing the complaint shall bear the cost of verifying the damage, any repairs, and the costs associated with shipping.
10. Post-warranty repairs (paid) are carried out based on individual arrangements between the complainant and the service center.
11. The current price list for service is available by calling (+48) 698-642-358 or by e-mail: serwis@geko.pl
12. In matters not regulated by the terms of this Warranty Card, the relevant provisions of the Civil Code shall apply.

Information on the Processing of Personal Data for the Purpose of Warranty and Repair Service

The controller of personal data processed for the purpose of providing the warranty is the Guarantor (GEKO Sp. z o. o. Sp.k., email: geko@geko.pl, tel. (+48) 44 682 40 04). Full information on data processing and your rights is available at: <https://b2b.geko.pl/polityka-prywatnosci>

Radständer 100kg - fahrbar
Übersetzung der Originalanleitung

DE

Radständer 100kg – fahrbar

ACHTUNG!

Lesen Sie dieses Handbuch vor der Verwendung und bewahren Sie es zum späteren Nachschlagen auf.

Hergestellt für:
GEKO Limited Liability Company Sp.k.
Kietlin, Spacerowa-Straße 3,
97-500 Radomsko
geko@geko.pl
www.geko.pl

DE - DEUTSCHE VERSION

SICHERHEITSHINWEISE

- Bitte lesen Sie dieses Handbuch vor der Installation und Verwendung sorgfältig durch.
- Bewahren Sie diese Anleitung für spätere Verwendung auf. Wenn Sie das Produkt weitergeben, geben Sie diese Anleitung bitte mit.
- Bewahren Sie Kleinteile außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Plastiktüten und Verpackungsmaterialien stellen eine Erstickungsgefahr dar. Bewahren Sie diese außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- Montieren oder verwenden Sie das Produkt nicht, wenn eine seiner Komponenten beschädigt ist. Beschädigte Komponenten können ein Sicherheitsrisiko darstellen.

KONTROLLE NACH LIEFERUNG

- Überprüfen Sie den Bausatz nach Erhalt auf Vollständigkeit. Reklamationen wegen fehlender Teile werden nach der Installation nicht mehr akzeptiert.
- Packen Sie alle Artikel aus und legen Sie sie auf eine saubere Oberfläche, beispielsweise die Produktverpackung, um Beschädigungen zu vermeiden.
- Achten Sie beim Verwenden von Werkzeugen und beim Zusammenbau des Produkts darauf, den Boden nicht zu zerkratzen.

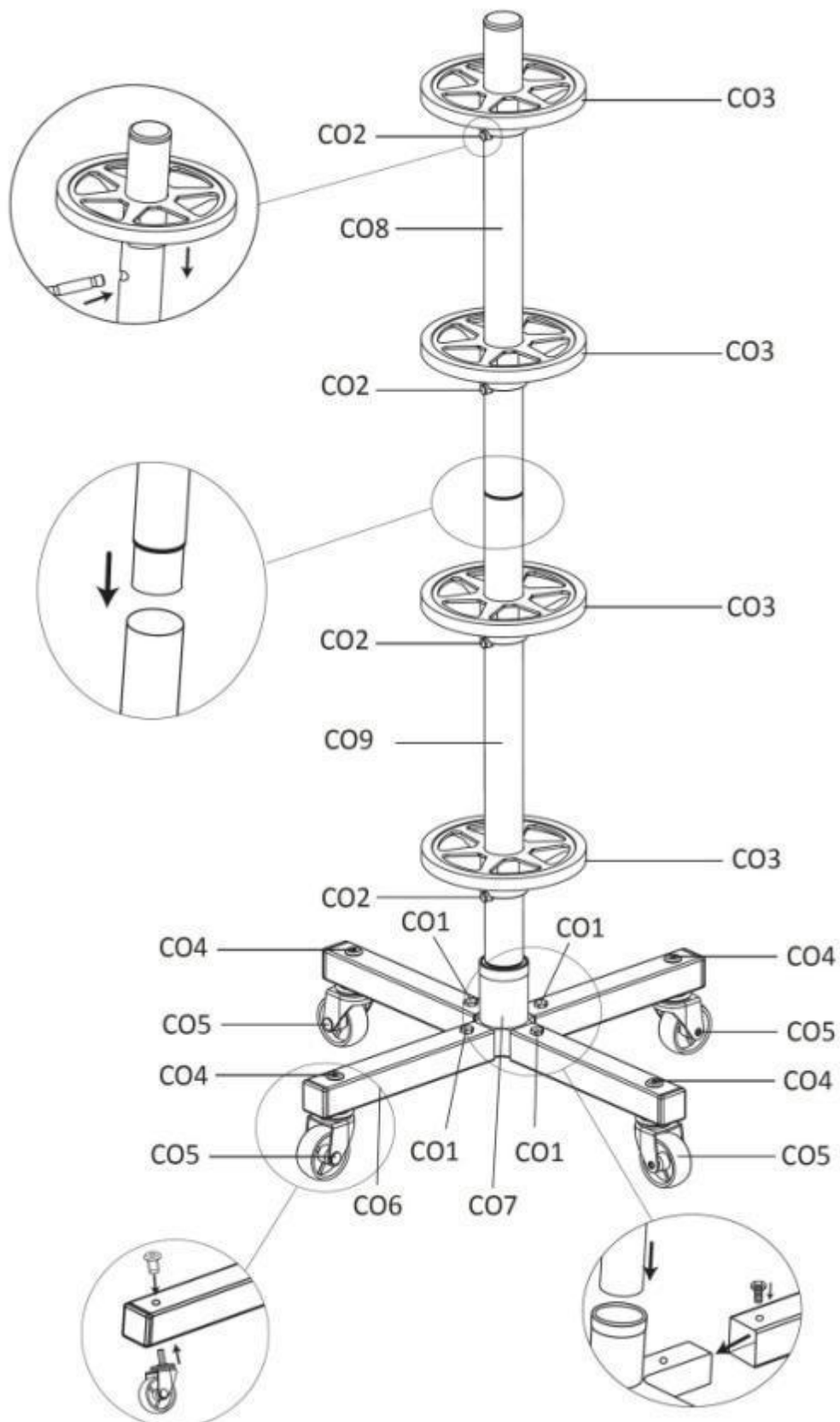
VERWENDUNG

- Entsorgen Sie das Produkt am Ende seiner Nutzungsdauer vorschriftsmäßig.
- Bitte beachten Sie die örtlichen Recycling- und Entsorgungsvorschriften. Im Zweifelsfall wenden Sie sich an Ihr örtliches Entsorgungs- oder Recyclingzentrum.

INSTALLATIONSANLEITUNG

- Bauen Sie das Produkt vor der Verwendung gemäß den Abbildungen vollständig zusammen.
- Nehmen Sie keine Änderungen am Produkt vor. Unbefugte Änderungen können die Sicherheit beeinträchtigen.
- Aufgrund von Modellverbesserungen kann das Produkt geringfügig von der Abbildung abweichen.

Illustration	Code	Stückzahl	Illustration	Code	Stückzahl
	C01	4		C06	4
	C02	4		C07	1
	C03	4		C08	1
	C04	4		C09	1
	C05	4			



Support à roulettes 100 kg - mobile

Traduction des instructions originales

FR**Support à roulettes 100 kg - mobile****ATTENTION !**

Lisez ce manuel avant utilisation et conservez-le pour référence ultérieure.

Produit pour :
GEKO Limited Liability Company Sp.k.
Kietlin, rue Spacerowa 3,
97-500 Radomsko
geko@geko.pl
www.geko.pl

FR - VERSION FRANÇAISE

INFORMATIONS DE SÉCURITÉ

- Veuillez lire attentivement ce manuel avant l'installation et l'utilisation.
- Conservez ce manuel pour une utilisation ultérieure. Si vous cédez ce produit à quelqu'un, incluez-le dans votre livret.
- Tenir les petites pièces hors de portée des enfants. Les sacs et emballages en plastique présentent un risque d'étouffement ; tenir hors de portée des enfants.
- Ne pas assembler ni utiliser le produit si l'un de ses composants est endommagé. Des composants endommagés peuvent présenter un risque pour la sécurité.

INSPECTION APRÈS LIVRAISON

- Dès réception, vérifiez que le kit est complet. Aucune réclamation concernant des pièces manquantes ne sera acceptée après l'installation.
- Déballez tous les articles et placez-les sur une surface propre, comme l'emballage du produit, pour éviter de les endommager.
- Lors de l'utilisation des outils et de l'assemblage du produit, veillez à ne pas rayer le sol.

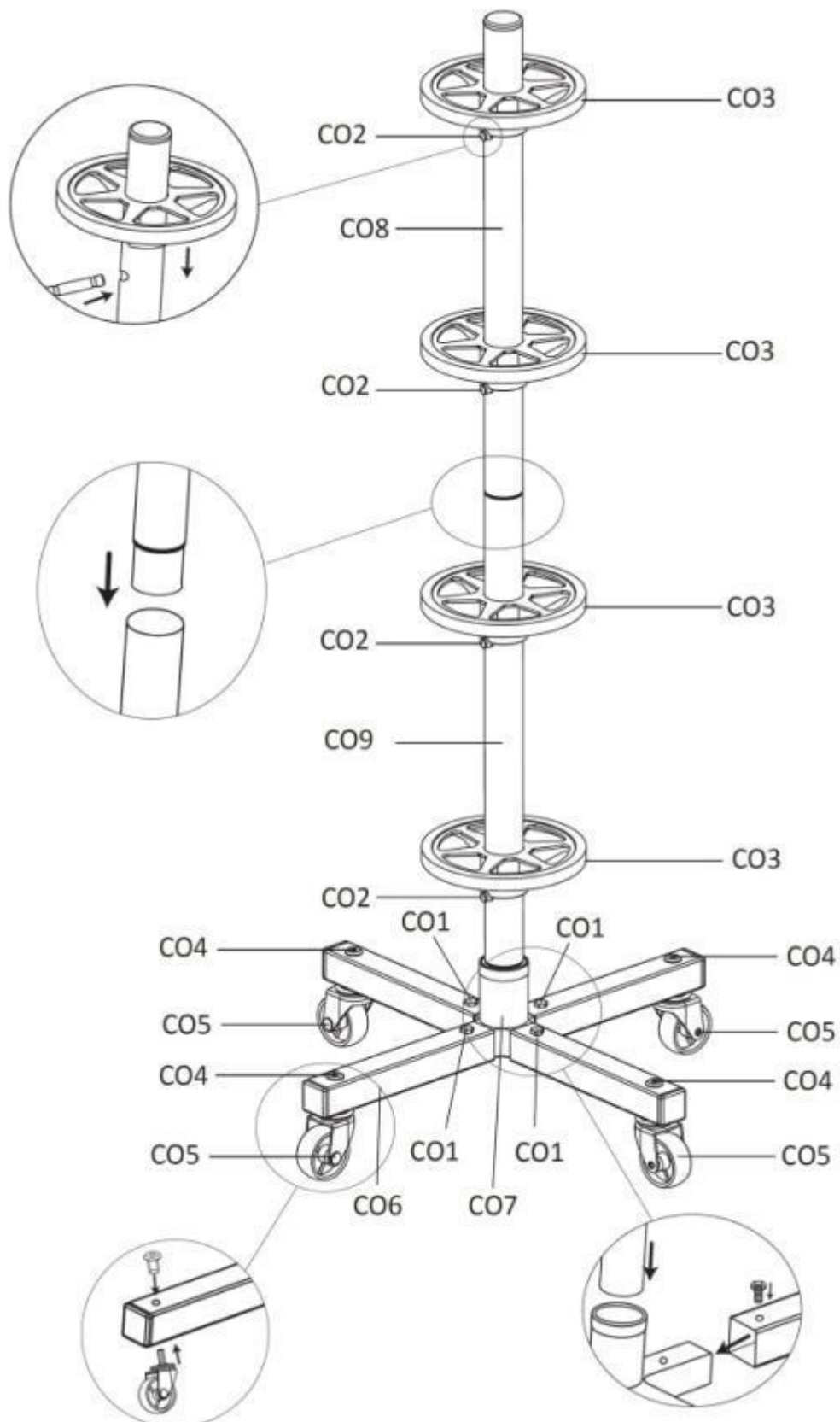
UTILISATION

- À la fin de sa durée de vie utile, éliminer le produit conformément à la réglementation.
- Veuillez respecter les réglementations locales en matière de recyclage et d'élimination des déchets. En cas de doute, contactez votre déchetterie ou centre de recyclage local.

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

- Avant utilisation, assembler entièrement le produit selon les illustrations.
- Ne modifiez pas le produit. Toute modification non autorisée peut compromettre la sécurité.
- Le produit peut différer légèrement de l'illustration en raison des améliorations du modèle.

Illustration	Code	Nombre de pièces	Illustration	Code	Nombre de pièces
	C01	4		C06	4
	C02	4		C07	1
	C03	4		C08	1
	C04	4		C09	1
	C05	4			



Стойка на колесах 100 кг - мобильная
Перевод оригинальной инструкции

RU



Стойка на колесах 100 кг - мобильная

ВНИМАНИЕ!

Перед использованием ознакомьтесь с данным руководством и сохраните его для дальнейшего использования.

Произведено для:
GEKO Limited Liability Company Sp.k.
Кетлин, улица Спейсера 3,
97-500 Радомско
geko@geko.pl
www.geko.pl

RU - РУССКАЯ ВЕРСИЯ

ИНФОРМАЦИЯ О БЕЗОПАСНОСТИ

- Перед установкой и использованием внимательно прочтите данное руководство.
- Сохраните это руководство для дальнейшего использования. Если вы передаёте этот продукт кому-либо другому, обязательно передайте это руководство.
- Храните мелкие детали в недоступном для детей месте. Пластиковые пакеты и упаковочные материалы представляют опасность удушья – храните их в недоступном для детей месте.
- Не собирайте и не используйте изделие, если какой-либо из его компонентов поврежден. Поврежденные компоненты могут представлять опасность.

ПРОВЕРКА ПОСЛЕ ПОСТАВКИ

- После получения проверьте комплектность. Претензии по отсутствующим деталям после установки не принимаются.
- Распакуйте все предметы и разложите их на чистой поверхности, например, на упаковке продукта, чтобы не повредить их.
- При использовании инструментов и сборке изделия будьте осторожны, чтобы не поцарапать пол.

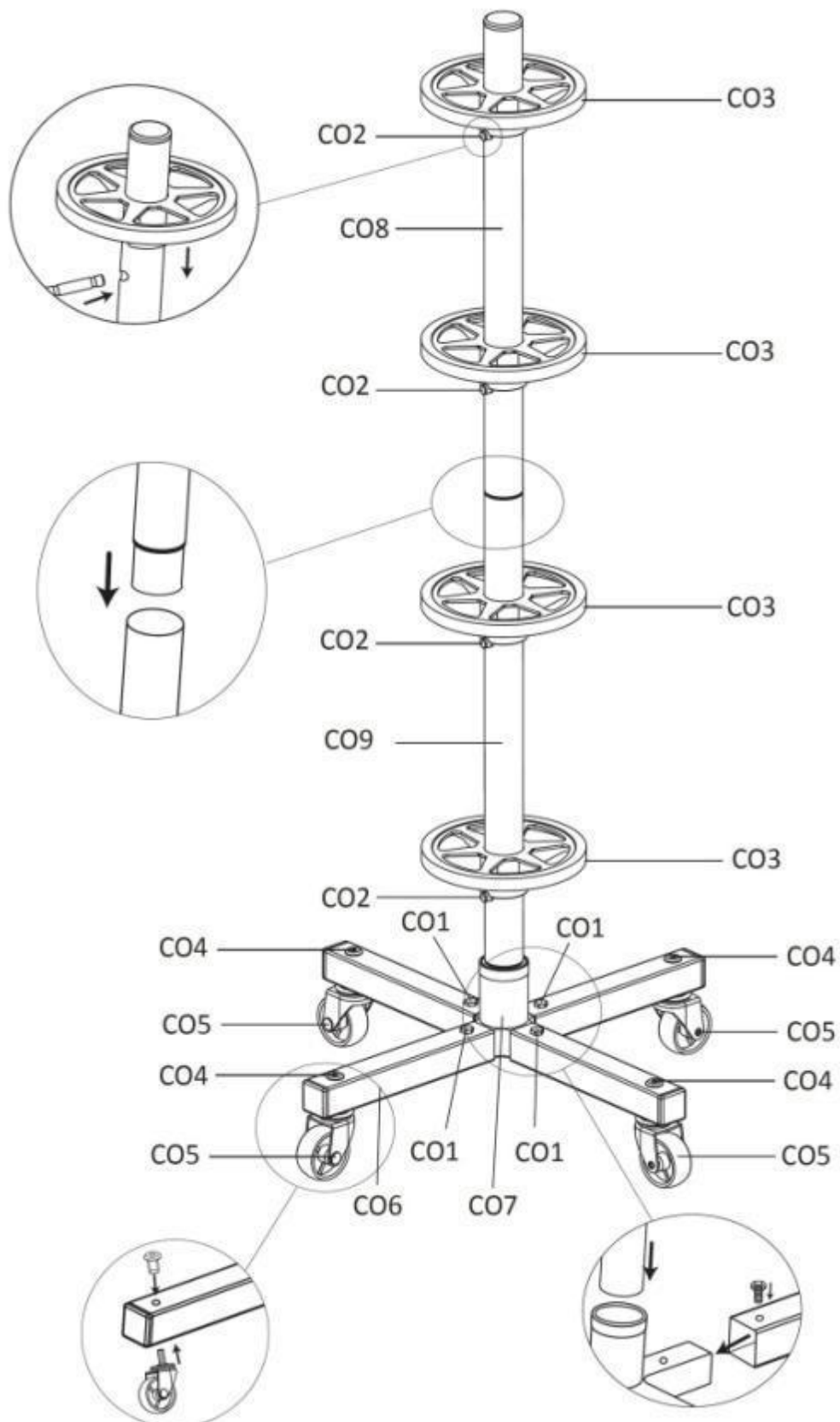
ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

- По окончании срока службы утилизируйте изделие в соответствии с установленными правилами.
- Соблюдайте местные правила утилизации и переработки отходов. В случае сомнений обратитесь в местный центр утилизации или переработки.

ИНСТРУКЦИЯ ПО УСТАНОВКЕ

- Перед использованием полностью соберите изделие согласно иллюстрациям.
- Не вносите никаких изменений в конструкцию изделия. Несанкционированные изменения могут повлиять на безопасность.
- Изделие может незначительно отличаться от изображения в связи с усовершенствованием модели.

Иллюстрация	Код	Количество штук	Иллюстрация	Код	Количество штук
	C01	4		C06	4
	C02	4		C07	1
	C03	4		C08	1
	C04	4		C09	1
	C05	4			



Колісна стійка 100 кг – мобільна
Переклад оригінальної інструкції

UA



Колісна стійка 100 кг – мобільна

УВАГА!

Перед використанням прочитайте цей посібник і збережіть його для подальшого використання.

Виготовлено для:
GEKO Limited Liability Company Sp.k.
Кетлін, вулиця Спацєрова, 3
97-500 Радомськ
geko@geko.pl
www.geko.pl

UA - УКРАЇНЬКА ВЕРСІЯ

ІНФОРМАЦІЯ З БЕЗПЕКИ

- Будь ласка, уважно прочитайте цю інструкцію перед встановленням та використанням.
- Зберігайте цей посібник для подальшого використання. Якщо ви передаєте цей виріб комусь іншому, додайте цей посібник.
- Зберігайте дрібні деталі в недоступному для дітей місці. Пластикові пакети та пакувальні матеріали становлять небезпеку задихи – тримайте їх у недоступному для дітей місці.
- Не збирайте та не використовуйте виріб, якщо будь-який з його компонентів пошкоджений. Пошкоджені компоненти можуть становити загрозу безпеці.

ІНСПЕКЦІЯ ПІСЛЯ ДОСТАВКИ

- Після отримання перевірте комплектність. Претензії щодо відсутніх деталей після встановлення не приймаються.
- Розпакуйте всі предмети та покладіть їх на чисту поверхню, таку як упаковка продукту, щоб уникнути їх пошкодження.
- Під час використання інструментів та складання виробу будьте обережні, щоб не подряпати підлогу.

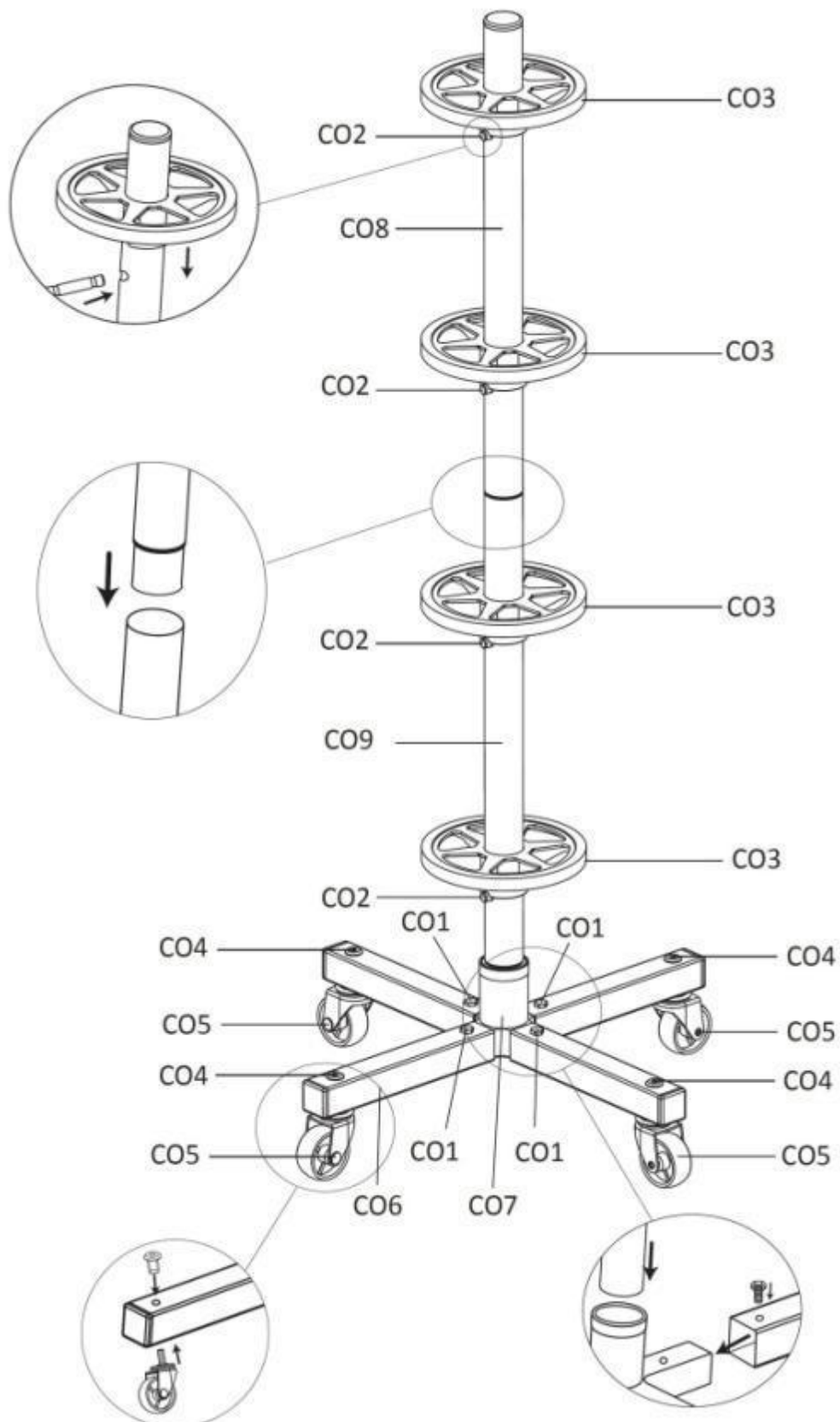
ВИКОРИСТАННЯ

- Після закінчення терміну служби утилізуйте виріб відповідно до правил.
- Будь ласка, дотримуйтесь місцевих правил переробки та утилізації відходів. У разі сумнівів зверніться до місцевого центру утилізації або переробки.

ІНСТРУКЦІЯ З ВСТАНОВЛЕННЯ

- Перед використанням повністю зберіть виріб згідно з ілюстраціями.
- Не вносьте жодних модифікацій до виробу. Несанкціоновані зміни можуть вплинути на безпеку.
- Продукт може дещо відрізнятися від ілюстрації через удосконалення моделі.

Ілюстрація	Код	Кількість штук	Ілюстрація	Код	Кількість штук
	C01	4		C06	4
	C02	4		C07	1
	C03	4		C08	1
	C04	4		C09	1
	C05	4			



100 kg ratinis stovas – mobilus

Originalių instrukcijų vertimas

LT



100 kg ratinis stovas – mobilus

DĖMESIO!

Prieš naudodami perskaitykite šį vadovą ir išsaugokite jį ateičiai.

Pagaminta:

GEKO ribotos atsakomybės bendrovė, Sp.k.

Kietlin, Spacerowa gatvė 3,

97-500 Radomskas

geko@geko.pl

www.geko.pl

LT - LIETUVIŠKA VERSIJA

SAUGOS INFORMACIJA

- Prieš montuodami ir naudodami atidžiai perskaitykite šį vadovą.
- Išsaugokite šį vadovą ateičiai. Jei perduosite šį gaminį kam nors kitam, pridėkite ir šį vadovą.
- Smulkias dalis laikykite vaikams nepasiekiamoje vietoje. Plastikiniai maišeliai ir pakavimo medžiagos kelia uždusimo pavojų – laikykite jas vaikams nepasiekiamoje vietoje.
- Nesurinkite ir nenaudokite gaminio, jei kuris nors jo komponentas yra pažeistas. Pažeisti komponentai gali kelti pavojų saugai.

PATIKRINIMAS PO PRISTATYMO

- Gavę komplektą, patikrinkite, ar viskas yra komplekte. Skundai dėl trūkstamų dalių po įrengimo nebus priimami.
- Išpakuokite visus daiktus ir padėkite juos ant švaraus paviršiaus, pavyzdžiui, ant gaminio pakuotės, kad jų nepažeistumėte.
- Naudodami įrankius ir surinkdami gaminį, būkite atsargūs, kad nesubraižytumėte grindų.

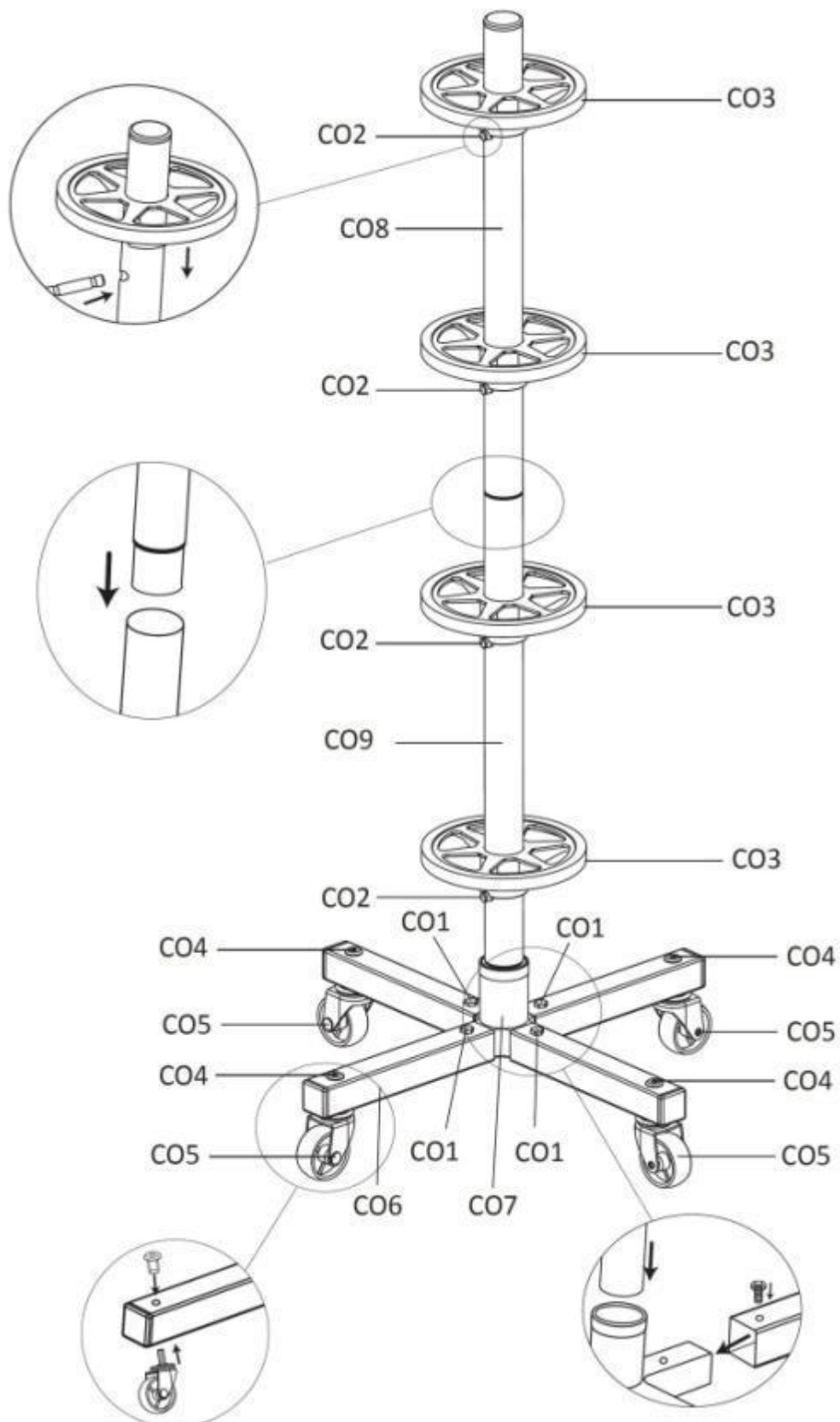
NAUDOJIMAS

- Pasibaigus gaminio naudojimo laikui, jį utilizuokite laikydamiesi galiojančių taisyklių.
- Prašome laikytis vietinių perdirbimo ir atliekų šalinimo taisyklių. Kilus abejonių, kreipkitės į vietinį atliekų šalinimo ar perdirbimo centrą.

ĮRENGIMO INSTRUKCIJOS

- Prieš naudojimą pilnai surinkite gaminį pagal iliustracijas.
- Neatlikite jokių gaminio pakeitimų. Neleistini pakeitimai gali turėti įtakos saugumui.
- Dėl modelio patobulinimų produktas gali šiek tiek skirtis nuo iliustracijos.

Iliustracija	Kodas	Vienetų skaičius	Iliustracija	Kodas	Vienetų skaičius
	C01	4		C06	4
	C02	4		C07	1
	C03	4		C08	1
	C04	4		C09	1
	C05	4			



100 kg riteņu statīvs - mobils

Oriģinālo instrukciju tulkojums

LV**100 kg riteņu statīvs - mobils****UZMANĪBU!**

Pirms lietošanas izlasiet šo rokasgrāmatu un saglabājiet to turpmākai uzziņai.

Ražots priekš:
GEKO Limited Liability Company Sp.k.
Kietlin, Spacerowa iela 3,
97-500 Radomsko
geko@geko.pl
www.geko.pl

LV - LATVIEŠU VERSIJA

DROŠĪBAS INFORMĀCIJA

- Pirms uzstādīšanas un lietošanas, lūdzu, uzmanīgi izlasiet šo rokasgrāmatu.
- Saglabāiet šo rokasgrāmatu turpmākai lietošanai. Ja nododat šo produktu kādam citam, pievienojiet arī šo rokasgrāmatu.
- Sargājiet mazās detaļas bērniem nepieejamā vietā. Plastmasas maisiņi un iepakojuma materiāli rada nosmakšanas risku – turiet tos bērniem nepieejamā vietā.
- Nemontējiet un nelietojiet produktu, ja kāda no tā sastāvdaļām ir bojāta. Bojātas sastāvdaļas var radīt drošības apdraudējumu.

PĀRBAUDE PĒC PIEGĀDES

- Pēc saņemšanas pārbaudiet komplekta pilnīgumu. Pēc uzstādīšanas sūdzības par trūkstošām detaļām netiks pieņemtas.
- Izsaņojiet visus priekšmetus un novietojiet tos uz tīras virsmas, piemēram, uz produkta iepakojuma, lai tos nesabojātu.
- Izmantojot instrumentus un saliekot produktu, uzmanieties, lai nesaskrāpētu grīdu.

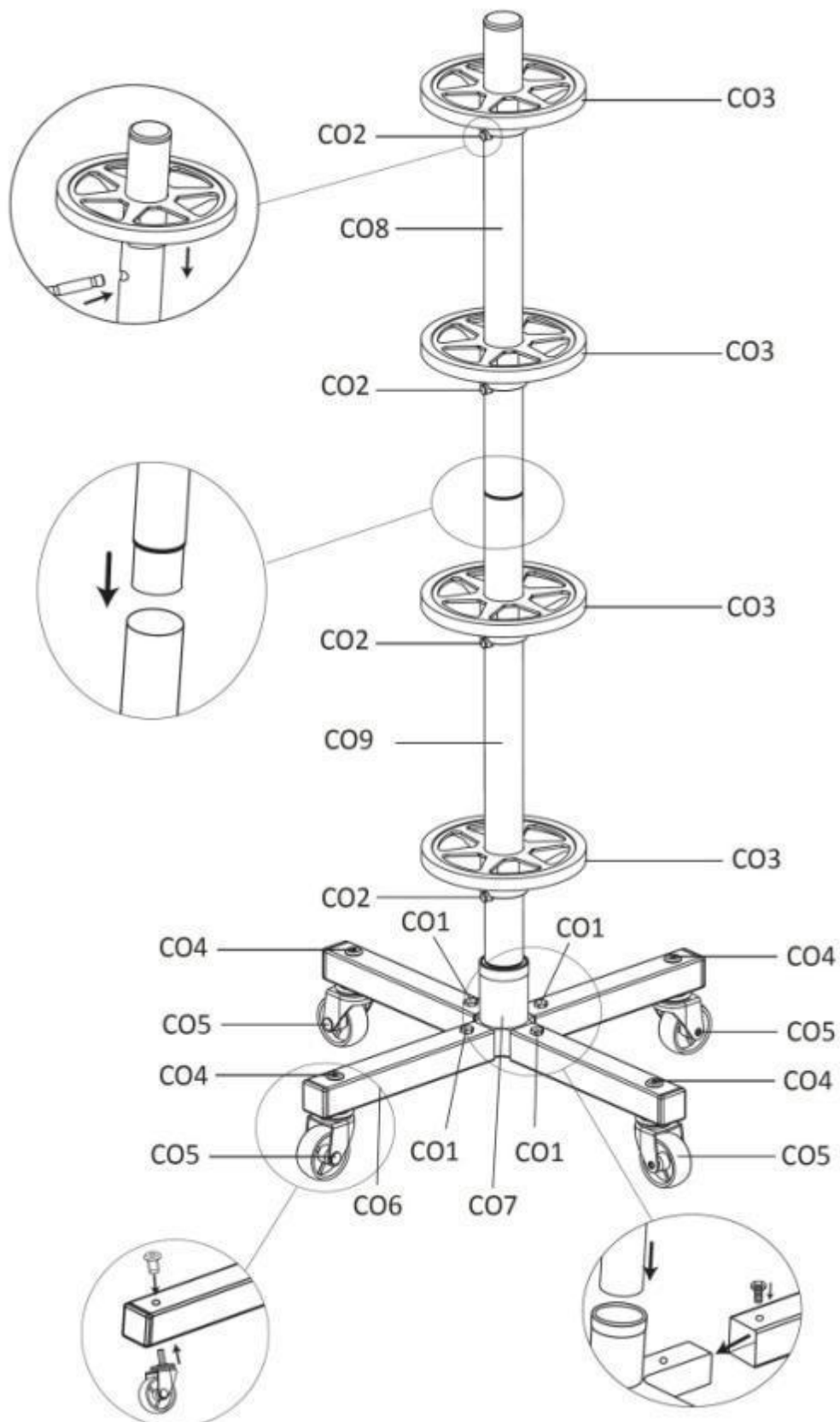
IZMANTOŠANA

- Pēc produkta kalpošanas laika beigām tas ir jāiznīcina saskaņā ar noteikumiem.
- Lūdzu, ievērojiet vietējos pārstrādes un atkritumu utilizācijas noteikumus. Ja rodas šaubas, sazinieties ar vietējo utilizācijas vai pārstrādes centru.

UZSTĀDĪŠANAS INSTRUKCIJAS

- Pirms lietošanas pilnībā salieciet produktu saskaņā ar attēliem.
- Neveiciet nekādas izmaiņas izstrādājumā. Neatļautas izmaiņas var ietekmēt drošību.
- Produkts var nedaudz atšķirties no attēlā redzamā modeļa uzlabojumu dēļ.

Ilustrācija	Kods	Gabalu skaits	Ilustrācija	Kods	Gabalu skaits
	C01	4		C06	4
	C02	4		C07	1
	C03	4		C08	1
	C04	4		C09	1
	C05	4			



Pojízdný stojan na kolečka s nosností 100 kg
Překlad originálního návodu

CZ



Pojízdný stojan na kolečka s nosností 100 kg

POZOR!

Před použitím si přečtěte tento návod a uschovejte si jej pro budoucí použití.

Vyrobeno pro:
GEKO Limited Liability Company Sp.k.
Kietlin, Spacerowa ulice 3,
97-500 Radomsko
geko@geko.pl
www.geko.pl

CZ - ČESKÁ VERZE

BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE

- Před instalací a použitím si prosím pečlivě přečtěte tento návod.
- Uchovejte si tento návod pro budoucí použití. Pokud tento výrobek předáte někomu jinému, přiložte k němu i tento návod.
- Uchovávejte malé součásti mimo dosah dětí. Plastové sáčky a obalové materiály představují nebezpečí udušení – uchovávejte je mimo dosah dětí.
- Nesestavujte ani nepoužívejte výrobek, pokud je některá z jeho součástí poškozená. Poškozené součásti mohou představovat bezpečnostní riziko.

KONTROLA PO DODÁNÍ

- Po obdržení zkontrolujte úplnost sady. Reklamace chybějících dílů nebudou po instalaci akceptovány.
- Vybalte všechny položky a položte je na čistý povrch, například na obal výrobku, abyste předešli jejich poškození.
- Při používání nářadí a montáži výrobku dbejte na to, abyste nepoškrábali podlahu.

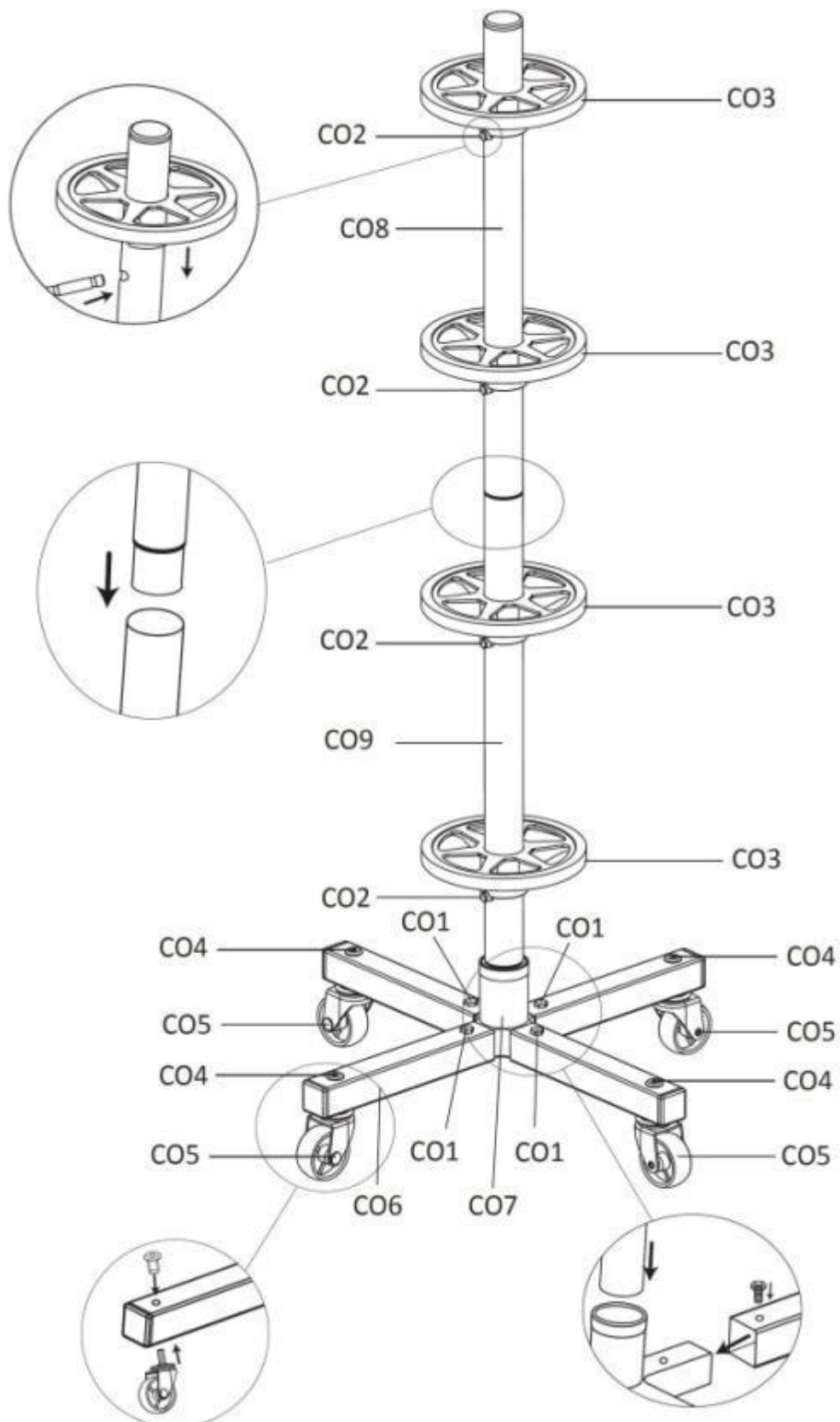
VYUŽITÍ

- Na konci životnosti výrobek zlikvidujte v souladu s předpisy.
- Dodržujte prosím místní předpisy pro recyklaci a likvidaci odpadu. V případě pochybností se obraťte na místní sběrné nebo recyklační středisko.

POKYNY K INSTALACI

- Před použitím výrobek kompletně sestavte podle vyobrazení.
- Neprovádějte žádné úpravy produktu. Neoprávněné změny mohou ovlivnit bezpečnost.
- Produkt se může mírně lišit od vyobrazení z důvodu vylepšení modelu.

Ilustrace	Kód	Počet kusů	Ilustrace	Kód	Počet kusů
	C01	4		C06	4
	C02	4		C07	1
	C03	4		C08	1
	C04	4		C09	1
	C05	4			



100 kg stojan na kolieskach - mobilný

Preklad originálnych pokynov

SK**100 kg stojan na kolieskach – mobilný****POZOR!**

Pred použitím si prečítajte tento návod a uschovajte si ho pre budúce použitie.

Vyrobené pre:
GEKO Limited Liability Company Sp.k.
Kietlin, Spacerowa ulica 3,
97-500 Radomsko
geko@geko.pl
www.geko.pl

SK - SLOVENSKÁ VERZIA

BEZPEČNOSTNÉ INFORMÁCIE

- Pred inštaláciou a použitím si pozorne prečítajte tento návod.
- Uchovajte si tento návod na použitie v budúcnosti. Ak tento výrobok odovzdáte niekomu inému, priložte k nemu aj tento návod.
- Malé časti uchovávajte mimo dosahu detí. Plastové vrecká a obalové materiály predstavujú nebezpečenstvo udusenía – uchovávajte ich mimo dosahu detí.
- Nemontujte ani nepoužívajte výrobok, ak je niektorá z jeho súčastí poškodená. Poškodené súčasti môžu predstavovať bezpečnostné riziko.

KONTROLA PO DODÁNÍ

- Po prevzatí skontrolujte úplnosť súpravy. Reklamácie chýbajúcich dielov nebudú po inštalácii akceptované.
- Vybalte všetky položky a položte ich na čistý povrch, napríklad na obal výrobku, aby ste predišli ich poškodeniu.
- Pri používaní náradia a montáži výrobku dávajte pozor, aby ste nepoškriabali podlahu.

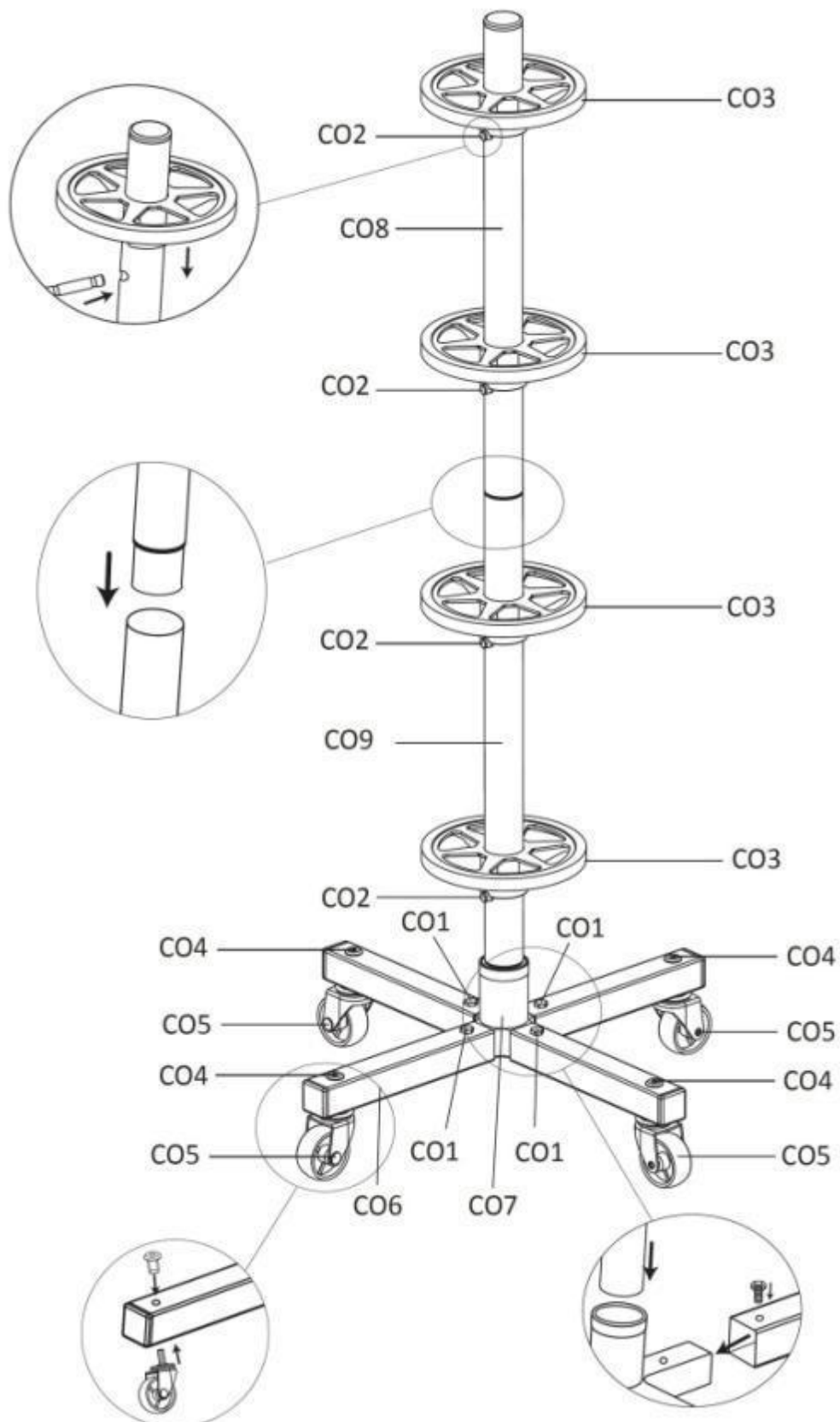
VYUŽITIE

- Na konci životnosti výrobok zlikvidujte v súlade s predpismi.
- Dodržiavajte miestne predpisy o recyklácii a likvidácii odpadu. V prípade pochybností sa obráťte na miestne stredisko pre likvidáciu alebo recykláciu.

POKYNY NA INŠTALÁCIU

- Pred použitím výrobok kompletne zmontujte podľa obrázkov.
- Nevykonávajte žiadne úpravy produktu. Neoprávnené zmeny môžu ovplyvniť bezpečnosť.
- Produkt sa môže mierne líšiť od vyobrazenia z dôvodu vylepšení modelu.

Ilustrácia	Kód	Počet kusov	Ilustrácia	Kód	Počet kusov
	C01	4		C06	4
	C02	4		C07	1
	C03	4		C08	1
	C04	4		C09	1
	C05	4			



Kerekes állvány 100 kg - Mobil

Az eredeti utasítások fordítása

HU



Kerekes állvány 100 kg - Mobil

FIGYELEM!

Használat előtt olvassa el a kézikönyvet, és őrizze meg későbbi felhasználás céljából.

Gyártva a következő számára:
GEKO Korlátolt Felelősségű Társaság Sp.k.
Kietlin, Spacerowa utca 3.
97-500 Radomsko
geko@geko.pl
www.geko.pl

HU - MAGYAR VÁLTOZAT

BIZTONSÁGI INFORMÁCIÓK

- Kérjük, a telepítés és használat előtt figyelmesen olvassa el ezt a kézikönyvet.
- Őrizze meg ezt a kézikönyvet későbbi használatra. Ha a terméket továbbadja valaki másnak, mellékelje ezt a kézikönyvet is.
- A kis alkatrészeket tartsa gyermekektől elzárva. A műanyag zacskók és csomagolóanyagok fulladásveszélyt jelentenek – tartsa őket gyermekektől elzárva.
- Ne szerelje össze és ne használja a terméket, ha bármelyik alkatrésze sérült. A sérült alkatrészek biztonsági kockázatot jelenthetnek.

SZÁLLÍTÁS UTÁNI ELLENŐRZÉS

- Átvételkor ellenőrizze a készlet teljességét. A hiányzó alkatrészekre vonatkozó reklamációkat a beszerelés után nem áll módunkban elfogadni.
- Csomagolja ki az összes terméket, és helyezze azokat tiszta felületre, például a termék csomagolására, hogy elkerülje a sérülésüket.
- Szerszámok használata és a termék összeszerelése során ügyeljen arra, hogy ne karcolja meg a padlót.

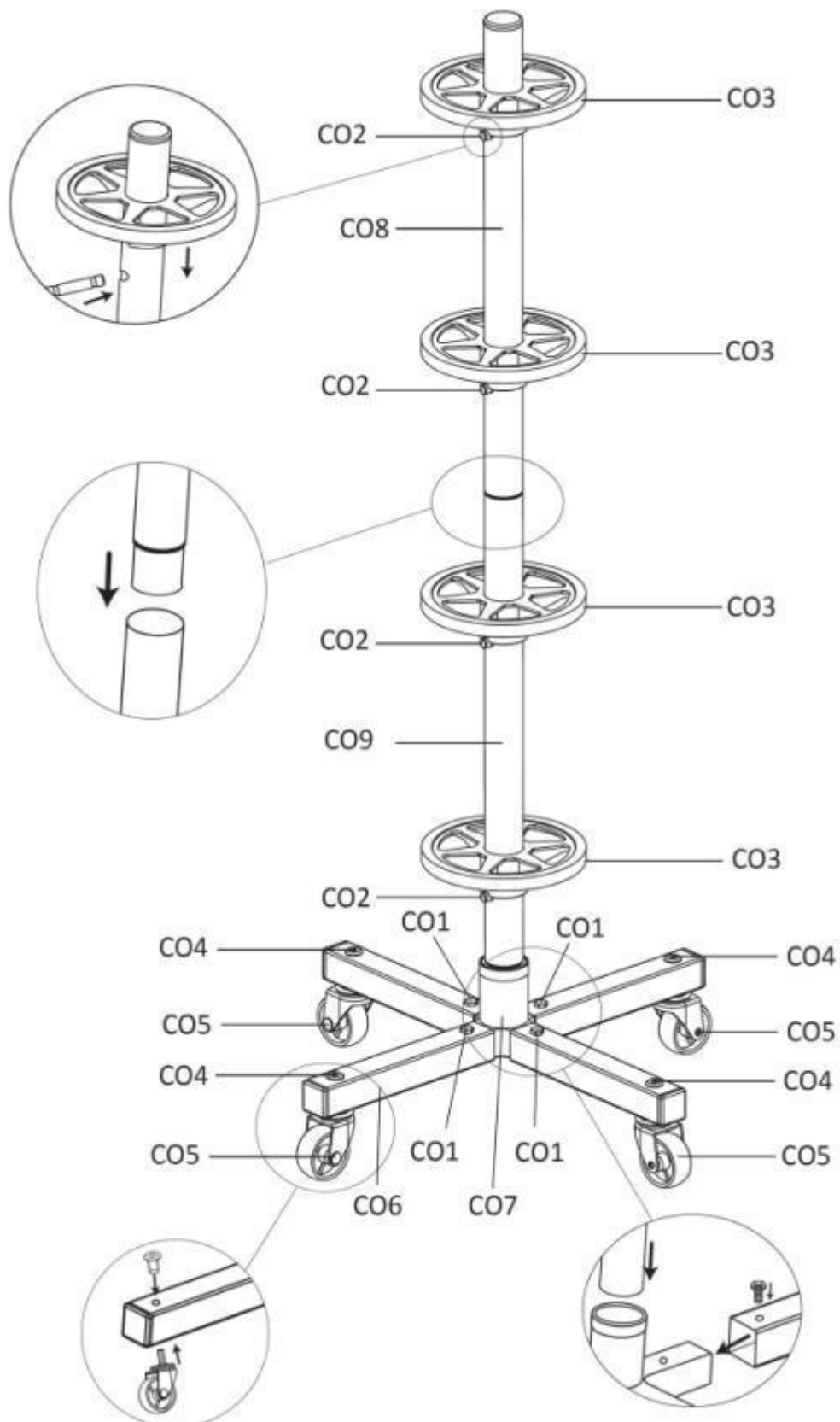
HASZNOSÍTÁS

- A termék élettartamának végén a vonatkozó előírásoknak megfelelően ártalmatlanítsa.
- Kérjük, tartsa be a helyi újrahasznosítási és hulladékkezelési előírásokat. Kétség esetén forduljon a helyi hulladékkezelő vagy újrahasznosító központhoz.

TELEPÍTÉSI UTASÍTÁSOK

- Használat előtt a terméket az ábráknak megfelelően teljesen össze kell szerelni.
- Ne végezzen semmilyen módosítást a terméken. A jogosulatlan változtatások befolyásolhatják a biztonságot.
- A termék a modellfejlesztések miatt kismértékben eltérhet az illusztrációtól.

Ábra	Kód	Darabszám	Ábra	Kód	Darabszám
	C01	4		C06	4
	C02	4		C07	1
	C03	4		C08	1
	C04	4		C09	1
	C05	4			



Suport cu roți 100 kg - mobil
Traducerea instrucțiunilor originale

RO



Suport cu roți 100 kg - mobil

ATENȚIE!

Citiți acest manual înainte de utilizare și păstrați-l pentru consultare ulterioară.

Produs pentru:
GEKO Limited Liability Company Sp.k.
Kietlin, Strada Spacerowa nr. 3,
97-500 Radomsko
geko@geko.pl
www.geko.pl

RO - VERSIUNEA ROMÂNĂ

INFORMAȚII DE SIGURANȚĂ

- Vă rugăm să citiți cu atenție acest manual înainte de instalare și utilizare.
- Păstrați acest manual pentru utilizare ulterioară. Dacă dați acest produs altcuiva, includeți acest manual.
- A nu se lăsa la îndemâna copiilor piesele mici. Pungile de plastic și materialele de ambalare prezintă pericol de sufocare – a nu se lăsa la îndemâna copiilor.
- Nu asamblați și nu utilizați produsul dacă oricare dintre componentele sale este deteriorată. Componentele deteriorate pot reprezenta un pericol pentru siguranță.

INSPECȚIE DUPĂ LIVRARE

- La primire, verificați dacă kitul este complet. Reclamațiile privind piesele lipsă nu vor fi acceptate după instalare.
- Despachetați toate articolele și așezați-le pe o suprafață curată, cum ar fi ambalajul produsului, pentru a evita deteriorarea lor.
- Când folosiți unelte și asamblați produsul, aveți grijă să nu zgâriați podeaua.

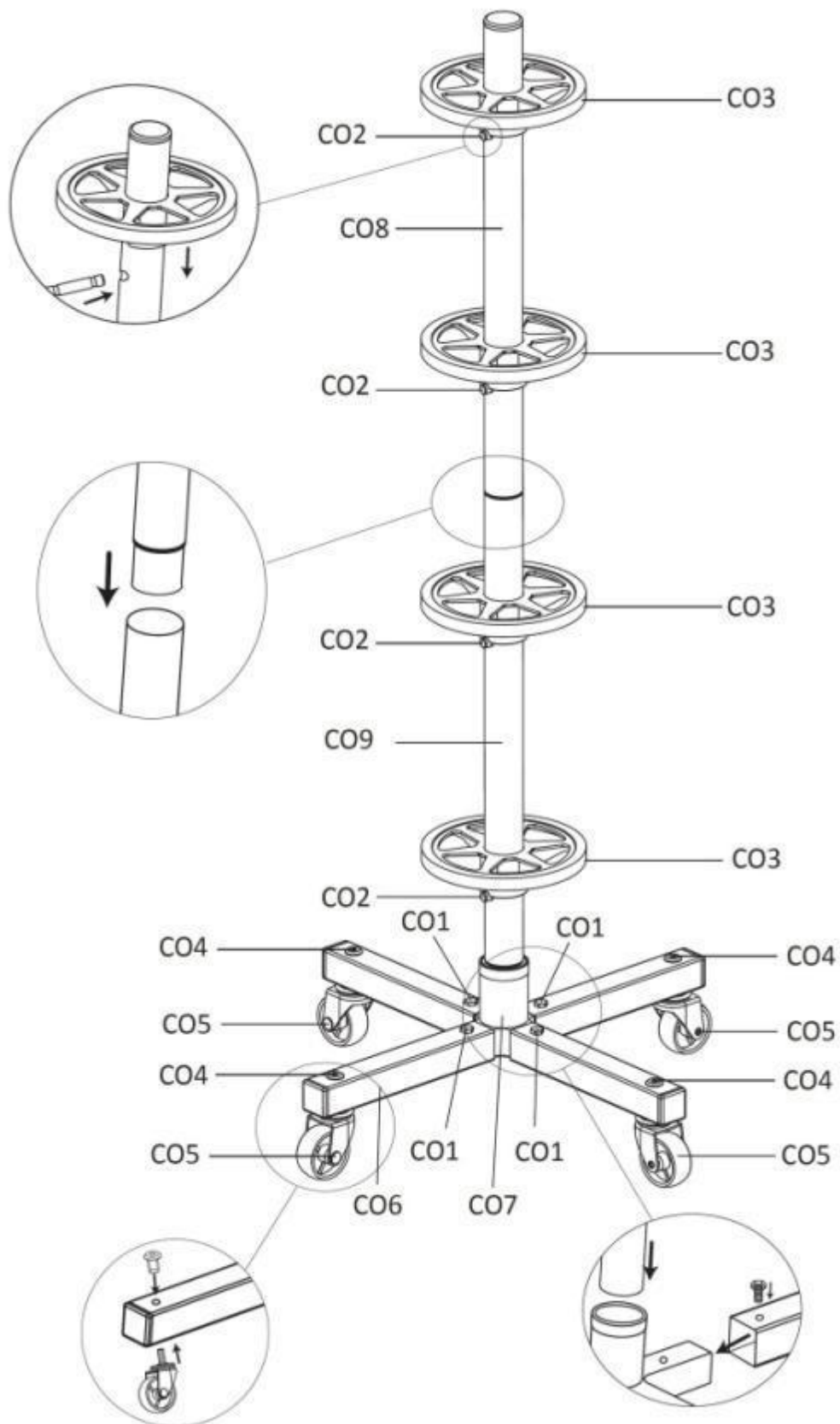
UTILIZARE

- La sfârșitul duratei sale de viață utilă, eliminați produsul în conformitate cu reglementările.
- Vă rugăm să respectați reglementările locale privind reciclarea și eliminarea deșeurilor. În caz de dubiu, contactați centrul local de eliminare a deșeurilor sau de reciclare.

INSTRUCȚIUNI DE INSTALARE

- Înainte de utilizare, asamblați complet produsul conform ilustrațiilor.
- Nu efectuați nicio modificare a produsului. Modificările neautorizate pot afecta siguranța.
- Produsul poate diferi ușor de ilustrație din cauza îmbunătățirilor aduse modelului.

Ilustrare	Cod	Număr de piese	Ilustrare	Cod	Număr de piese
	C01	4		C06	4
	C02	4		C07	1
	C03	4		C08	1
	C04	4		C09	1
	C05	4			



Soporte de ruedas de 100 kg - móvil

Traducción de las instrucciones originales

ES**Soporte de ruedas de 100 kg - móvil****ATENCIÓN!**

Lea este manual antes de usar y consérvelo para futuras consultas.

Producido para:
GEKO Limited Liability Company Sp.k.
Kietlin, calle Spacerowa 3,
97-500 Radomsko
geko@geko.pl
www.geko.pl

ES - VERSIÓN EN ESPAÑOL

INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

- Lea este manual detenidamente antes de la instalación y el uso.
- Conserve este manual para futuras consultas. Si cede este producto a otra persona, incluya este manual.
- Mantenga las piezas pequeñas fuera del alcance de los niños. Las bolsas de plástico y los materiales de embalaje representan un peligro de asfixia; manténgalos fuera del alcance de los niños.
- No monte ni utilice el producto si alguno de sus componentes está dañado. Los componentes dañados pueden suponer un riesgo para la seguridad.

INSPECCIÓN DESPUÉS DE LA ENTREGA

- Al recibir el kit, compruebe que esté completo. No se aceptarán reclamaciones por piezas faltantes después de la instalación.
- Desembale todos los artículos y colóquelos sobre una superficie limpia, como el embalaje del producto, para evitar dañarlos.
- Al utilizar herramientas y montar el producto, tenga cuidado de no rayar el suelo.

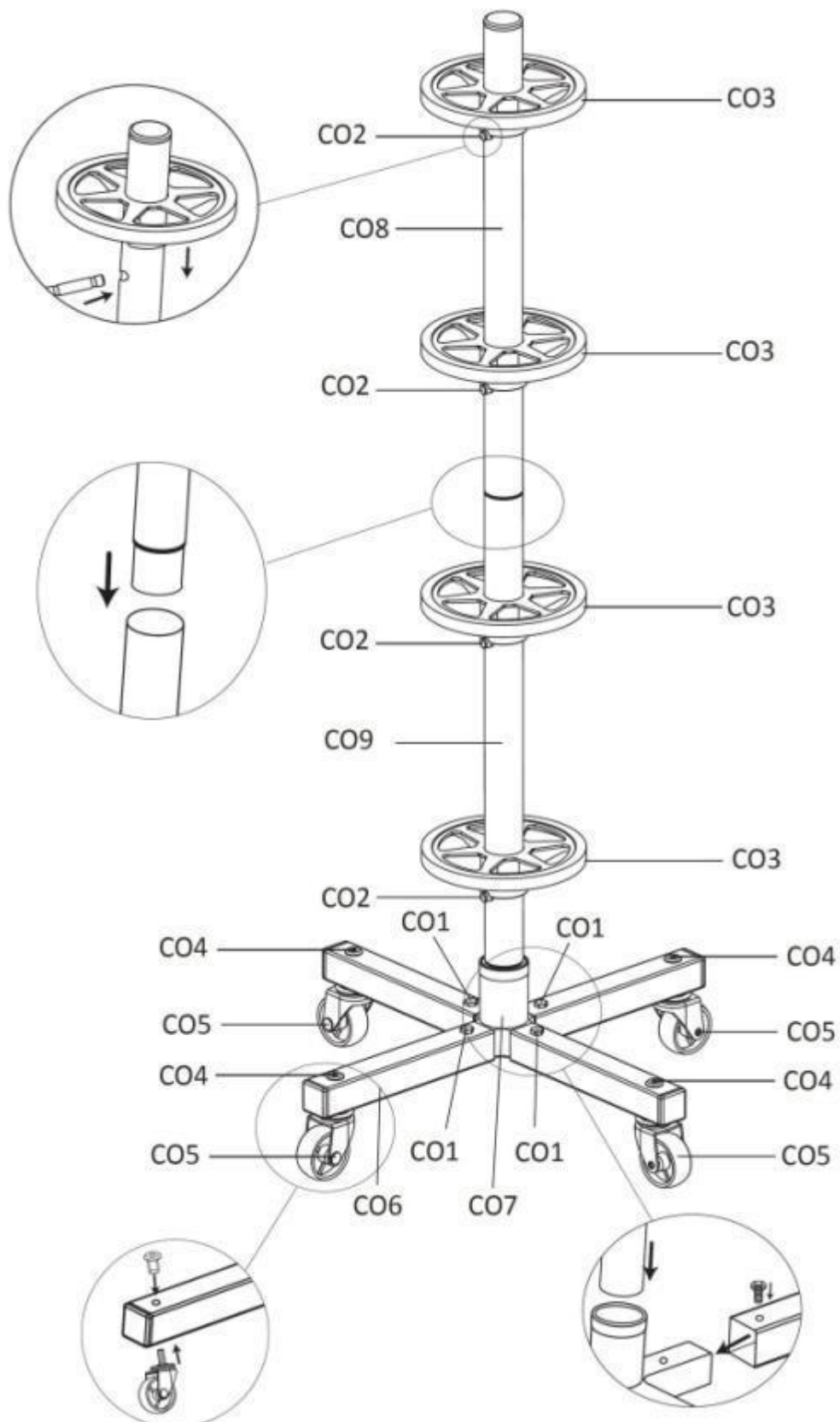
UTILIZACIÓN

- Al final de su vida útil, deseche el producto de acuerdo con la normativa vigente.
- Siga las normas locales de reciclaje y eliminación de residuos. En caso de duda, póngase en contacto con su centro de reciclaje local.

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

- Antes de usar, monte completamente el producto según las ilustraciones.
- No modifique el producto. Los cambios no autorizados pueden afectar la seguridad.
- El producto puede diferir ligeramente de la ilustración debido a mejoras del modelo.

Ilustración	Código	Número de piezas	Ilustración	Código	Número de piezas
	C01	4		C06	4
	C02	4		C07	1
	C03	4		C08	1
	C04	4		C09	1
	C05	4			



Supporto per ruote da 100 kg - mobile

Traduzione delle istruzioni originali

IT



Supporto per ruote da 100 kg - mobile

ATTENZIONE!

Leggere attentamente questo manuale prima dell'uso e conservarlo per riferimento futuro.

Prodotto per:
GEKO Limited Liability Company Sp.k.
Kietlin, via Spacerowa 3,
97-500 Radomsko
geko@geko.pl
www.geko.pl

IT - VERSIONE ITALIANA

INFORMAZIONI SULLA SICUREZZA

- Leggere attentamente il presente manuale prima dell'installazione e dell'uso.
- Conservare questo manuale per uso futuro. Se si cede il prodotto a qualcun altro, includere anche questo manuale.
- Tenere le parti di piccole dimensioni fuori dalla portata dei bambini. I sacchetti di plastica e i materiali di imballaggio possono rappresentare un rischio di soffocamento: tenerli fuori dalla portata dei bambini.
- Non montare o utilizzare il prodotto se uno qualsiasi dei suoi componenti è danneggiato. I componenti danneggiati possono rappresentare un pericolo per la sicurezza.

ISPEZIONE DOPO LA CONSEGNA

- Al ricevimento, verificare la completezza del kit. Non saranno accettati reclami per parti mancanti dopo l'installazione.
- Disimballare tutti gli articoli e posizionarli su una superficie pulita, come la confezione del prodotto, per evitare di danneggiarli.
- Quando si utilizzano utensili e si monta il prodotto, fare attenzione a non graffiare il pavimento.

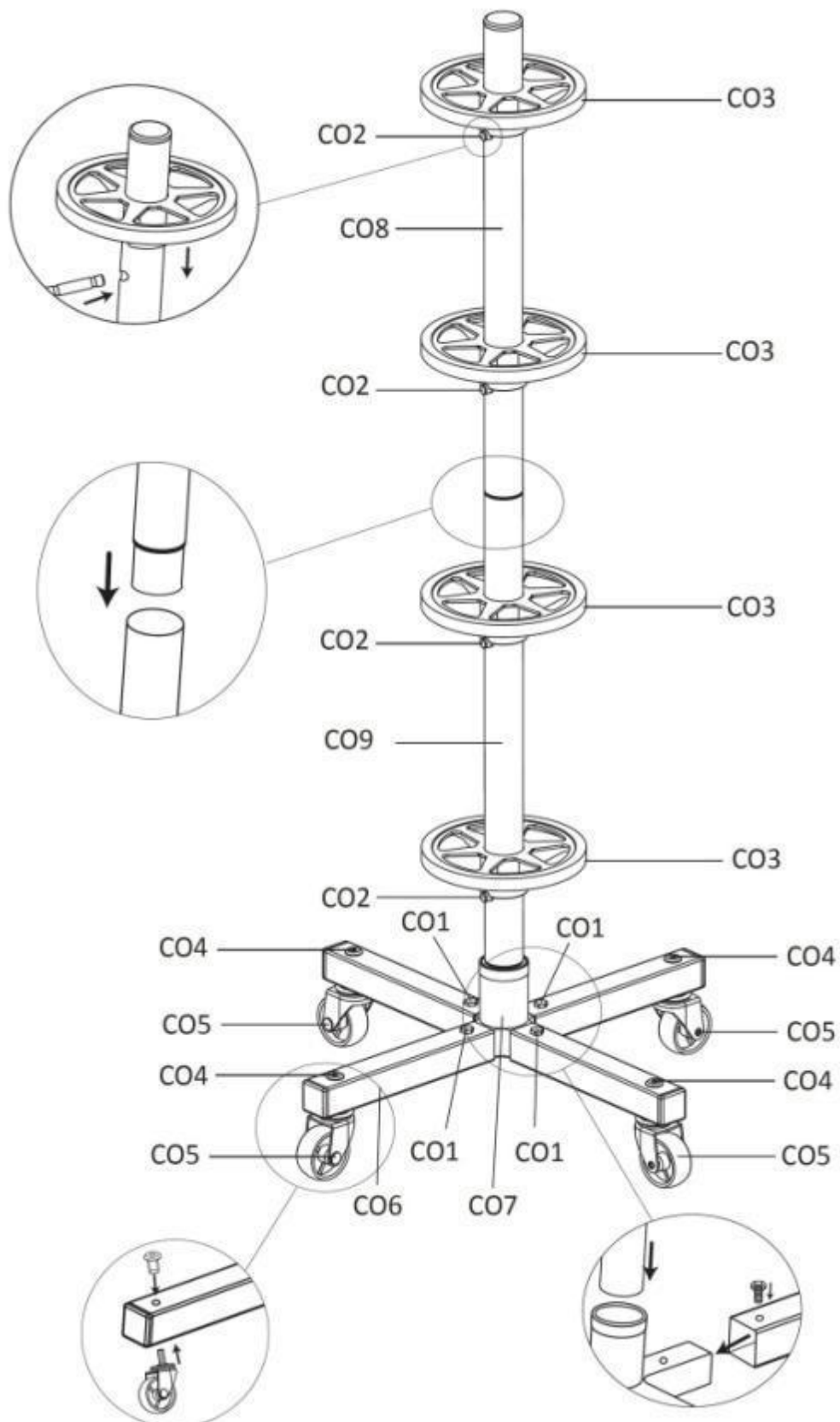
UTILIZZO

- Al termine della sua vita utile, smaltire il prodotto secondo le norme vigenti.
- Si prega di rispettare le normative locali in materia di riciclaggio e smaltimento dei rifiuti. In caso di dubbi, contattare il centro di smaltimento o riciclaggio locale.

ISTRUZIONI DI INSTALLAZIONE

- Prima dell'uso, assemblare completamente il prodotto seguendo le illustrazioni.
- Non apportare modifiche al prodotto. Modifiche non autorizzate potrebbero compromettere la sicurezza.
- Il prodotto potrebbe differire leggermente dall'illustrazione a causa dei miglioramenti del modello.

Illustrazione	Codice	Numero di pezzi	Illustrazione	Codice	Numero di pezzi
	C01	4		C06	4
	C02	4		C07	1
	C03	4		C08	1
	C04	4		C09	1
	C05	4			



100kg wielstandaard - mobiel

Vertaling van de originele instructies

NL**100kg wielstandaard - mobiel****LET OP!**

Lees deze handleiding voor gebruik en bewaar deze voor toekomstig gebruik.

Geproduceerd voor:
GEKO Limited Liability Company Sp.k.
Kietlin, Spacerowastraat 3,
97-500 Radomsko
geko@geko.pl
www.geko.pl

NL - NEDERLANDSE VERSIE

VEILIGHEIDSINFORMATIE

- Lees deze handleiding zorgvuldig door voordat u het product installeert en gebruikt.
- Bewaar deze handleiding voor toekomstig gebruik. Als u dit product aan iemand anders doorgeeft, voeg dan deze handleiding toe.
- Houd kleine onderdelen buiten bereik van kinderen. Plastic zakken en verpakkingsmaterialen vormen een verstikkingsgevaar – houd ze buiten bereik van kinderen.
- Monteer of gebruik het product niet als een van de onderdelen beschadigd is. Beschadigde onderdelen kunnen een veiligheidsrisico vormen.

INSPECTIE NA LEVERING

- Controleer de set bij ontvangst op volledigheid. Klachten over ontbrekende onderdelen worden na installatie niet meer geaccepteerd.
- Pak alle artikelen uit en leg ze op een schoon oppervlak, zoals de productverpakking, om beschadigingen te voorkomen.
- Wees voorzichtig bij het gebruik van gereedschap en bij de montage van het product, zodat er geen krassen op de vloer komen.

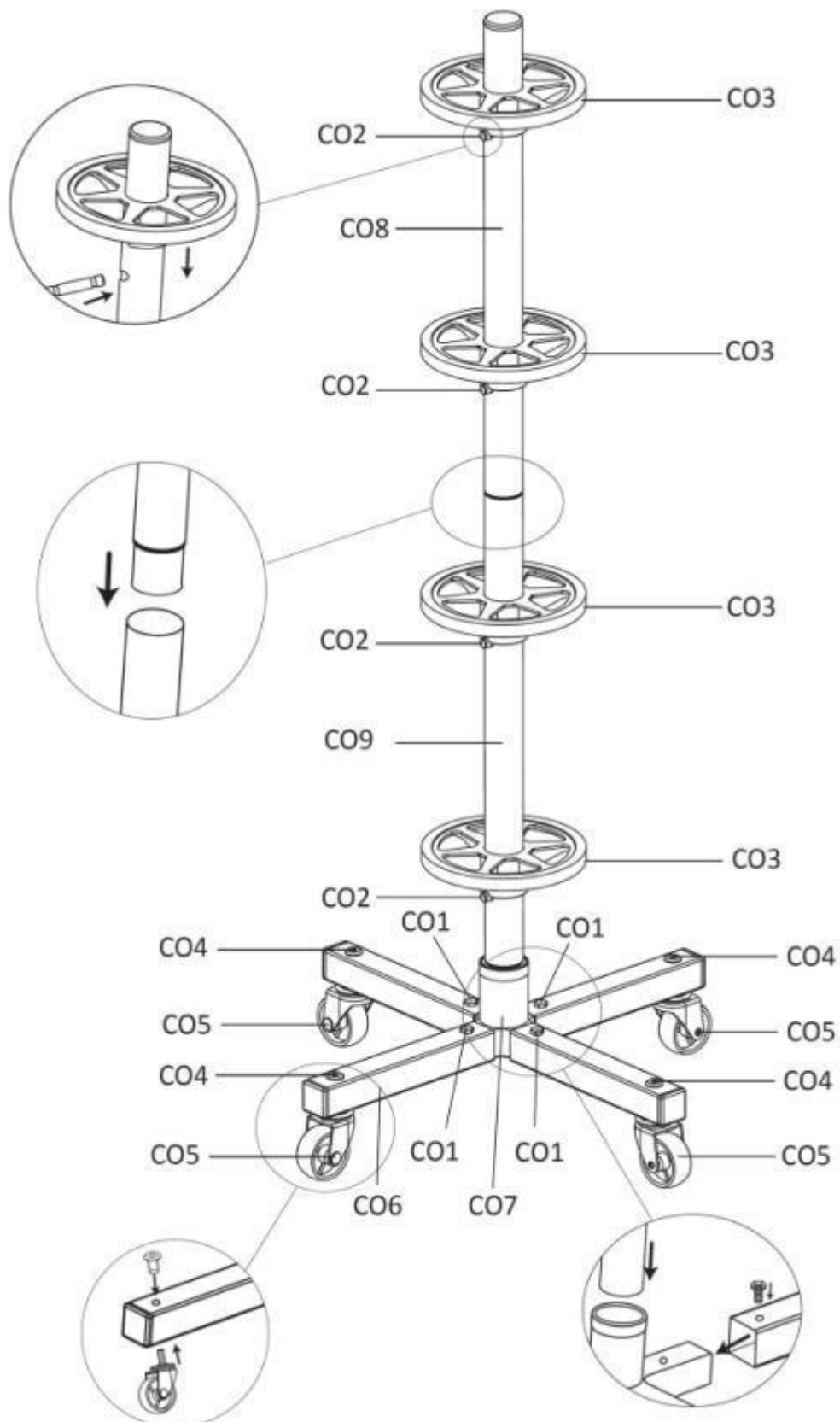
GEBRUIK

- Aan het einde van de levensduur dient u het product volgens de voorschriften af te voeren.
- Volg de lokale regelgeving voor recycling en afvalverwerking. Neem bij twijfel contact op met uw plaatselijke afvalverwerkings- of recyclingcentrum.

INSTALLATIE-INSTRUCTIES

- Monteer het product voor gebruik volledig volgens de afbeeldingen.
- Breng geen wijzigingen aan het product aan. Ongeautoriseerde wijzigingen kunnen de veiligheid in gevaar brengen.
- Vanwege modelverbeteringen kan het product enigszins afwijken van de afbeelding.

Illustratie	Code	Aantal stukken	Illustratie	Code	Aantal stukken
	C01	4		C06	4
	C02	4		C07	1
	C03	4		C08	1
	C04	4		C09	1
	C05	4			



Βάση στήριξης 100 κιλών - κινητή
Μετάφραση των πρωτότυπων οδηγιών

GR



Βάση στήριξης 100 κιλών - κινητή

ΠΡΟΣΟΧΗ!

Διαβάστε αυτό το εγχειρίδιο πριν από τη χρήση και φυλάξτε το για μελλοντική αναφορά.

Παράγεται για:
GEKO Limited Liability Company Sp.k.
Κιέτλιν, Οδός Σπασεροβά 3,
97-500 Ράντομσκι
geko@geko.pl
www.geko.pl

GR - ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΕΚΔΟΣΗ

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

- Διαβάστε προσεκτικά αυτό το εγχειρίδιο πριν από την εγκατάσταση και τη χρήση.
- Φυλάξτε αυτό το εγχειρίδιο για μελλοντική χρήση. Εάν δώσετε αυτό το προϊόν σε κάποιον άλλο, συμπεριλάβετε αυτό το εγχειρίδιο.
- Κρατήστε τα μικρά μέρη μακριά από παιδιά. Οι πλαστικές σακούλες και τα υλικά συσκευασίας ενέχουν κίνδυνο ασφυξίας – φυλάξτε τα μακριά από παιδιά.
- Μην συναρμολογείτε ή χρησιμοποιείτε το προϊόν εάν κάποιο από τα εξαρτήματά του έχει υποστεί ζημιά. Τα εξαρτήματα που έχουν υποστεί ζημιά ενδέχεται να αποτελέσουν κίνδυνο για την ασφάλεια.

ΕΠΙΘΕΩΡΗΣΗ ΜΕΤΑ ΤΗΝ ΠΑΡΑΔΟΣΗ

- Κατά την παραλαβή, ελέγξτε την πληρότητα του κιτ. Παράπονα σχετικά με ελλείποντα εξαρτήματα δεν θα γίνονται δεκτά μετά την εγκατάσταση.
- Αποσυσκευάστε όλα τα αντικείμενα και τοποθετήστε τα σε μια καθαρή επιφάνεια, όπως η συσκευασία του προϊόντος, για να μην τα καταστρέψετε.
- Όταν χρησιμοποιείτε εργαλεία και συναρμολογείτε το προϊόν, προσέξτε να μην γρατσουνίσετε το δάπεδο.

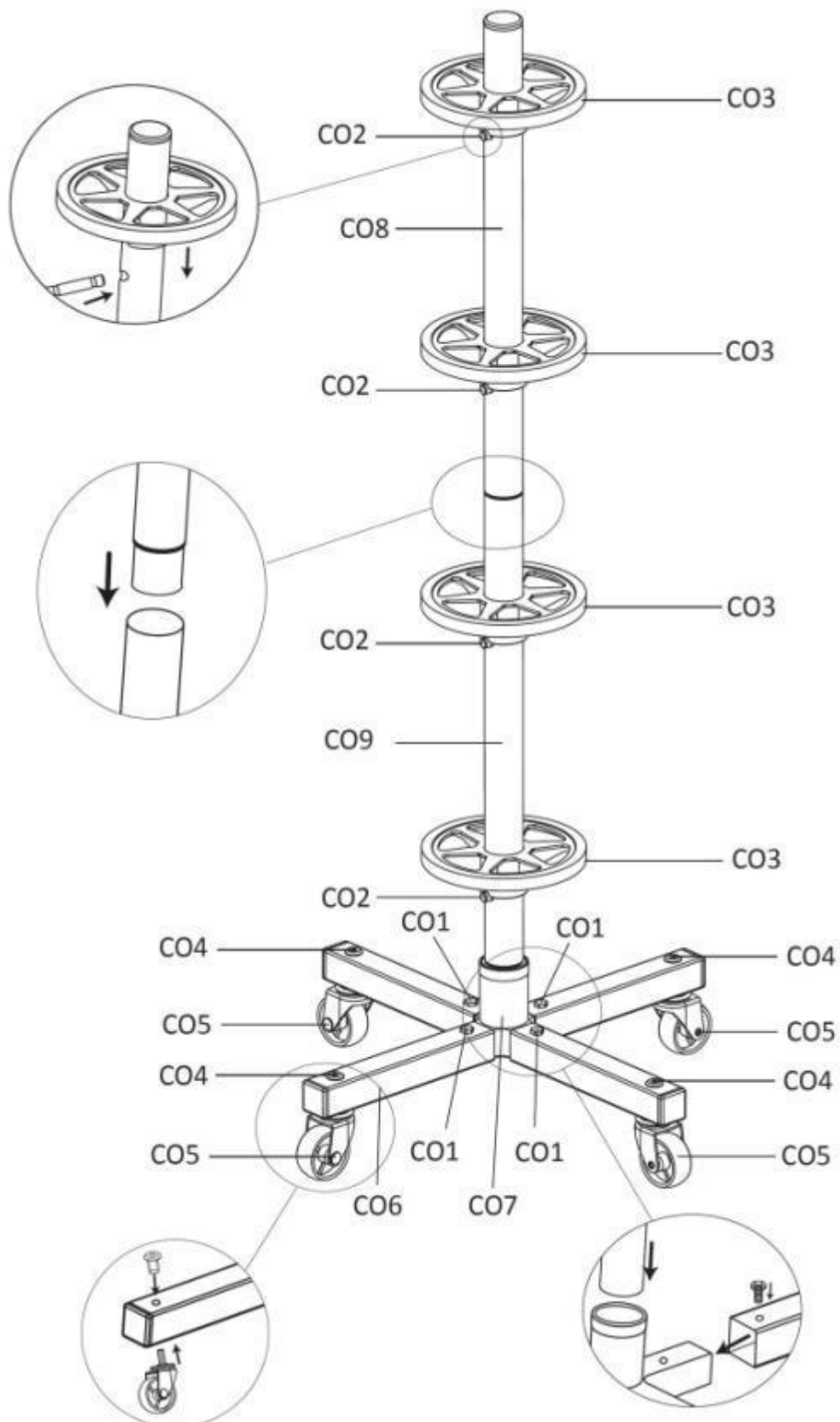
ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΣΗ

- Στο τέλος της ωφέλιμης ζωής του, απορρίψτε το προϊόν σύμφωνα με τους κανονισμούς.
- Παρακαλούμε ακολουθήστε τους τοπικούς κανονισμούς ανακύκλωσης και διάθεσης αποβλήτων. Σε περίπτωση αμφιβολίας, επικοινωνήστε με το τοπικό κέντρο διάθεσης ή ανακύκλωσης.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ

- Πριν από τη χρήση, συναρμολογήστε πλήρως το προϊόν σύμφωνα με τις εικόνες.
- Μην κάνετε καμία τροποποίηση στο προϊόν. Οι μη εξουσιοδοτημένες αλλαγές ενδέχεται να επηρεάσουν την ασφάλεια.
- Το προϊόν ενδέχεται να διαφέρει ελαφρώς από την εικόνα λόγω βελτιώσεων στο μοντέλο.

Εικόνα	Κώδικας	Αριθμός τεμαχίων	Εικόνα	Κώδικας	Αριθμός τεμαχίων
	C01	4		C06	4
	C02	4		C07	1
	C03	4		C08	1
	C04	4		C09	1
	C05	4			



Suporte de rodas de 100 kg - móvel

Tradução das instruções originais

NL



Suporte de rodas de 100 kg - Móvel

ATENÇÃO!

Leia este manual antes de usar e guarde-o para futuras consultas.

Produzido para:
GEKO Limited Liability Company Sp.k.
Kietlin, Rua Spacerowa 3,
97-500 Radomsko
geko@geko.pl
www.geko.pl

PT - VERSÃO EM PORTUGUÊS

INFORMAÇÕES DE SEGURANÇA

- Leia este manual atentamente antes da instalação e utilização.
- Guarde este manual para uso futuro. Se você passar este produto para outra pessoa, inclua este manual.
- Mantenha as peças pequenas fora do alcance de crianças. Sacos plásticos e materiais de embalagem representam risco de sufocamento – mantenha-os fora do alcance de crianças.
- Não monte ou utilize o produto se algum de seus componentes estiver danificado. Componentes danificados podem representar um risco à segurança.

INSPEÇÃO APÓS A ENTREGA

- Ao recebê-lo, verifique se o kit está completo. Reclamações sobre peças faltantes não serão aceitas após a instalação.
- Desembale todos os itens e coloque-os sobre uma superfície limpa, como a embalagem do produto, para evitar danificá-los.
- Ao utilizar ferramentas e montar o produto, tenha cuidado para não arranhar o piso.

UTILIZAÇÃO

- Ao final da vida útil, descarte o produto de acordo com as normas vigentes.
- Siga as normas locais de reciclagem e descarte de resíduos. Em caso de dúvida, entre em contato com o centro de descarte ou reciclagem local.

INSTRUÇÕES DE INSTALAÇÃO

- Antes de usar, monte completamente o produto de acordo com as ilustrações.
- Não faça nenhuma modificação no produto. Alterações não autorizadas podem afetar a segurança.
- O produto pode diferir ligeiramente da ilustração devido a melhorias no modelo.

Ilustração	Código	Número de peças	Ilustração	Código	Número de peças
	C01	4		C06	4
	C02	4		C07	1
	C03	4		C08	1
	C04	4		C09	1
	C05	4			

